

قصيدة الأداء الجمالي أساة النرجس وملهأة الفضة (انجوفاجا)

الأستاذ المساعد الدكتور

رحمن غرakan عبادي

جامعة القادسية - كلية التربية

الجمال / على تعدد وجوهه وكثرة تجلياته هو تلك الحقيقة الموجودة المشاعة، المنظور فيها ب بصيرة الوجدان وباصرة الشعور ، والمعبر عنها بما يحيط به الإيحاء تقريباً ، وتجليه الصفات على أبعد الخصائص والسمات ، ولا تحسن اللغة المباشرة ان تكون ذاته الا اذا كانت كلاماً شعرياً ينحصر عنده مد السابقين وتشيّح دونه فاعلية خطابهم الشعري ، ليظل منفرداً بالصدور عن الروح مكتزاً بتجلياتها المدهشة ، موصولاً بتعبير الحقيقة عبر الرؤيا وبتعبير الرؤيا عبر الجمالي المدهش الحديسي الشعري الفاعل الذي يحتقب المعنى الشعري التأويلي المناسب الروحي الاستشرافي الابداعي المتفرد الرمزي البائع على الانتشاء المتصرف بعذرية التصور وطفولة الاحساس والنظر الى الاشياء وفيها بمعنى ان الخطاب الشعري الذي يتصرف على نحو كلي عام بهذه السمات او الصفات سيكون شكلاً شعرياً مؤدى اداءً جمالياً ، ولهذا كانت قصيدة الأداء الجمالي متصرف بالحداثة بدءاً في الرؤية والرؤيا ومكتزة بتفرد في الاسلوب والخطاب وصادرة عن روح لم تستنسخ السابقين بل هي متصلة براهنها وموصولة بتعبيره تعانيه روح خطاب جديد ولا تكرره او صافاً او تشدد اسماء ووقائع واحادثاً مباشرة انما تتفرد بتعبيره اداءً جمالياً كما انفردت بصفاته بالحدث والتجلّي ، زماناً ومكاناً وبيئة .

وائلئك الشعراء الذين يدعون قصيدة الأداء الجمالي هم سفراء اللغة المدهشون وامراء الكلام المبدعون، انفردوا بتعبير الجمال خطاباً شعرياً بقدر انفراد المعاناة بارواحهم ، بما وهو اجلس وانكسارات واجاعاً ...

ولتقديم قراءة : تنظيرية تطبيقية في هذا الشكل من الاداء في الشعر العربي ، اتخذت قصيدة (مأساة النرجس وملهأة الفضة) للشاعر العربي محمود درويش انموذجاً كون تجربته الشعرية في عقدي الثمانينيات والتسعينيات من القرن العشرين ، تمثل هذا الشكل على نحو لافت لنظر القراءة ومجسات التلقي ، وقد جاءت قراءتي هذه موزعة على ثلاثة محاور اولها : قراءة في دلالة العنوان وصلته العضوية بالنص كلها ، على نحو عام وهي توطئة في ثريا النص . اما ثانيتها فقراءة النص موزعا في وحدات شعرية تشكل نسيج بنية النص كلها على حين يتحقق ثالث المحاور بقراءة عناصر الاداء الجمالي في النص موزعة على اربعة عشر عنصرا هي خصائص او سمات وهي : الاستحواذ والادهاش والحس والمعنى الشعري وفاعلية تداعي المعاني واحتقاب الفنى والحيوية التأويلية وتناسب مكونات الشكل وبعد الروحى وتجلی الحداة او استشرافها وابداع الصورة وفاعلية الرمز التعبيرية ونزع القرد الاسلوبى وسايكلولوجية النشوة او الغبطة وطفولة الاحساس او عذرية التصور او التصوير .

أولاً - في ثريا النص :

ترتبط ثريا النص (عنوانه) ارتباطاً عضوياً بسماء النص كلها ، ويعدها بعض النقاد وكذلك بعض الباحثين والدارسين صفة ابداعية في النص ، لأن انتساب روح النص لثريا عبر (شعرة معاوية) او من خلالها بالشكل الذي يتصل به كل مقطع في ذلك النص بتلك الثريا عبر معنى موضوعي ، او من خلال تجليات معنى شعري وفي قصيدة محمود درويش التي هي الان مسافة هذه القراءة تتصل كل وحدة شعرية في جسد القصيدة او في روحها بثرايا القصيدة اتصالاً موضوعياً حيناً وشعرياً احياناً اخر ، وهو ما اكتسبت القصيدة من خلاله وحدة عضوية وموضوعية وهو ما ستثيره القراءة في المحور الثاني .

(مأساة النرجس وملهأة الفضة) ثريا هذا النص الذي هو محط مجسات هذه القراءة وانفراد المأساة بالنرجس كانفراد الملهأة بالفضة ، كلاهما صورة من صور انتهاء البراءة او التعدي الظالم على عذرية الاشياء او انتهائكم بياض الروح بالظلمة او اعتداء على نقاه نبوبي بمعنى ان صفاء الروح في ذلك الحال منتهك بالغموض ومرتكب بالسوداد ومحتل

بالليلي ، وان به حاجة لئن يعود الى صفائه الى نقائه لئن يعود الى عذريه طفولته الاولى ، لأن يعود الى انتمائه لامتداد الروح في براءة الاشياء الصافية من الضياع .. لأن يعود .. لأن يعود الى .. بمعنى ان العودة هي الروح التي تحقبها ثريا النص وان العودة هي الروح التي تكزها او تكتنز بها .. ثم ان النرجس قد يكون احياناً بوصفه افتاحاً ابيض على الحياة – تعبيراً عن انتماء الاشياء الى طفولتها الاولى وامتدادها في الجذور التي صدرت عنها .. وليس المأساة – في حال كهذا – الا ابعاد الاشياء عن طفولتها الاولى .. ولا ابعادها عن جذورها التي صدرت عنها .. وهنا تتوقف الروح باشیائها كلها الى العودة كما يتوقف بياض النرجس الى التحرر من ربة انبساط ليل المأساة عليه .. وهذا يكون المعنى الموضوعي وكذلك المعنى الشعري لهذا الابتداء في ثريا النص هنا هو (العودة) العودة هو ما يبئه الشطر الاول من ثريا النص او ما يوحى به ايهاء ..

اما الشطر الثاني منها (ملهاة الفضة) فصورة ثانية توغل في تعبير المعنى الذي بثه الشطر الاول او اوحى به وكأنها اعنى (ثريا النص) قد استشعرت في الاخرين صمتاً وربما صمماً فلجلأ الى تكرار معناها الاول في صورة اخرى من تعبير اخر فجاعت (ملهاة الفضة) على انها ، ايهاء بمعنى سخرية الاقدار حين يلهم الليل بياض الفضة ايجالاً في الظلمة ولوها بالظلم وان يكون بياض الفضة ملهاة لسود الاشياء فذلك امعان في الضياع وفي انتساب الفعل الى سخرية القدر وفي تشظي اشكال من ضحك الملهاة هي في معنى الواقع اشكال من بكاء المأساة فرط افتضاح الالم خروجاً على طاقة التحمل ومن هنا فـ (ملهاة الفضة) ايهاء في تعبير معنى العودة ايضاً ، عودة البياض الى مسافات الاشياء بعد امعان ملهاة الضياع فيها .. عودة البياض الى انتماء الروح الى جذورها الاولى بعد امعان ملهاة الاغتراب فيها .. عودة المسافات كلها الى جذور وصولها .. الى جهاتها .. الى بوصلة الروح فيها .. بعد امعان ملهاة الشتات فيها !!! ومن هنا كانت مأساة النرجس صورة لملهاة الفضة لان النهايات الحزينة في تاريخ الاسى البشري حين يكرر الانسان احداثها وكأنه يجر وقائع الاسى كل حين من اخر الم صرفت الحياة عنده انما تبعث في لغة التعبير الحاجة الى العودة الى البياض فكاكاً من اسر المأساة وقيد الملهاة المنفل بضحك الدموع على لهو الاقدار بياض الروح وطفولة الاشباء

وعذرية نقاء الجذور الاولى ... واتصالاً بكل ما سبق قوله نستعيد قول درويش في هذه
القصيدة :

كانوا يعيدون الحكاية من نهايتها الى زمن الفكاهة
قد تدخل الملهأة في المأساة يوماً
في نرجس المأساة كانوا يسخرون
من فضة الملهأة ، كانوا يسألون ويسألون (١)

فالمعنى الشعري الذي تشي به هذه الوحدة الشعرية وتكرره في كل جملة على
وقف صياغات متعددة لتجليات هذا المعنى هو معنى العودة ، عودة الحكاية المأساوية من
قمة جبل الدموع والثكل الذي انتهت اليه أي من نهايتها ، واستعادة القدر للاسى السابق
من اخر ما انتهى اليه لا تكون الا في زمن دراميكي ملهمي فكاهاي ساخر من صورة
الاستعادة تلك ، وبذلك تدخل المأساة في الملهأة ، دخول الاسى في الفكاهة ، حين لا يجد
التاريخ عظة عاقلة تبتعد به عن تكرار حكاية الاسى البشري من نهايتها من عصر لآخر
او بين حقبة و أخرى ، ولأن التكرار بالغ في الاسى تكررت الجملة : (قد تدخل
المأساة في الملهأة يوماً .. / قد تدخل الملهأة في المأساة يوماً) فالعودة هنا ليست بتكرار
اللفظ الثانية فقط انما هو الابحاء بتكرار الاسى البشري بمعنى عودته المتخنة بالجرح في
اهاب من عصر مختلف وناس اخرين وكأن بياض النرجس وانفتاحه يتتيح للماساة ان
تحتل مساحة البراءة في بياضه وبذلك ينفجر السواد فيه بالسخرية لينفعل بياض فضة
الملهأة بالاسئلة الكثيرة تلك المتخنة بالاسى .

كل بوح في هذه الوحدة الشعرية يشي بمعنى العودة : الحكاية التي تعيد نفسها
وتكرار الجملة الثانية وتكرار المأساة في صورة الملهأة و تكرار الملهأة بمعنى المأساة
وتكرار وحي البياض في النرجس و الفضة وتكرار الاسئلة .. وكان العودة غائبة عن
شيء واحد هو الفلسطيني المعاصر .

وكان شعر محمود درويش يقول معنى نبوايا واحداً هو العودة وكل تجربته هي
تجليات لمعنى العودة ، وتکاد مقومات ادائه الشعري تشي بذلك واحياناً تقوله تصريحًا لا
تلميحاً ، ومن اجلى معاني العودة : العودة للارض اذ يقول :

"انا لا اكون الا في الارض وكل وجود لي خارجها انما هو ضياع وتيه نهائي ، لتكن الارض داخلي تكتبني واكتبها .."(٢)

من كل ذلك فان ثريا النص هنا موحية بمعنى العودة وضاجة به في ان معاً ، حيث التكرار فيها ابرز معاني العودة واجلاها فاما مسافة الترجم استعادت اساها في ملهاة الفضة وصورة الماساة استعادت اساها في صورة الملهاة ثم ان التجانس غير التام في صوري لفظي (الماساة والملهاة) معنى من معاني عودة بنية اللفظ الى تشكيل واحد متاسب وعالم البياض في الترجم تموجات عالم صاف يكرر ذاته على امتداد البصر وربما فوق امتداد تخيلات البصيرة احياناً ومساحات البياض في الفضة هي الاخرى افق منفتحة تتكرر تجلياتها على امتداد الرؤية وبما يتتيح للرؤيا ان تتجلى في مسافاتها بعض افاق معانيها .. وهكذا انفتحت هذه الثريا لتضيء النص من جهة وليتصل كل مقطع فيه وربما كل وحدة شعرية فيه بتجليات معانيها من جهة اخرى وبذلك انفتقت بوصفها مسافة ابداع في النص .

ثانياً: في تحليات وحدات النص الشعرية

لعل ابرز ما يميز قصيدة الاداء الجمالي قدرة الجملة الشعرية فيها على البت الوجданى المتصل بالايحاء ، بمعنى ان المعنى الشعري يصدر في تلك الجملة عن سياق النص كله وليس عن حدود معلومة من الاساليب البلاغية ، فالصورة الشعرية تصدر حينئذ عن فاعالية الايحاء الموصولة بأساليب رسم الصورة في الخطاب الشعري ، وهو ما تكتسب القصيدة او النص من جرائه عمقاً فنياً وتماسكاً شعرياً فاعلاً يشير الى امتداد نسخ الحياة الشعرية من طالع النص حتى ختامه موصولاً بثرثراه ولا تتصف نص درويش هذا بامتداد هذا النسخ فيه واكتسابه وحده عضوية وتماسكاً شعرياً جعله يحتفل بتجليات اداء شعري متتصاعد ، ولاضع المتنافي في صورة النص كلها من دون ان ارفع منه جملة شعرية واحدة والانتماء النص للنسخ الشعري الذي ذكرت فقد سارت هذه القراءة في سياق هذا المحور على تجليه ابعد النص نقيباً عبر الوحدات الشعرية التي تشكل منها هذا النص ، حيث تكون من ثماني وثلاثين وحدة شعرية تبأنت مسافاتها بين وحدة قصيرة ذات جمل شعرية مكثفة وآخرى طويلة نسبياً ذات اداء شعري منفعل بالمعنى .

بداء لابد من الاشارة الى حقيقة مفادها : ان المعنى الموضوعي وقبله الشعري الذي تتفعل به الوحدات الشعرية الثمانية والثلاثون هو معنى العودة بكل تجلياته وايحاءاته وابعاده الوجданية الصادرة عن شاعر فلسطيني مثخن بالاسى هو محمود درويش بما تحفل به تجربته الشعرية من ثراء باذخ ، وصدوراً عما عاشه انساناً فلسطينياً وشاعراً عربياً من زمن مأساوي فادح الاسى ... !!

تجيء الوحدة الشعرية الاولى على مساحة احد عشر بيتاً اخرها متصل بالوحدة الثانية اتصاله بهذه الوحدة التي تقول :

عادوا ...

من اخر النفق الطويل الى مر ايام .. وعادوا
حين استعادوا ملح اخوتهم ، فرادى او جماعات ، عادوا
من اساطير الدفاع عن القلاع الى البسيط من الكلام
لن يرفعوا ، من بعد ، ايديهم ولا راياتهم للمعجزات اذا أرادوا ليحتفلوا بماء
وجودهم ويرتباوا هذا الهواء ويزروجا ابنائهم لبنيتهم ، ويرقصوا جسداً توارى في الرخام
ويتعلقوا بسقوفهم بصلا ... وبامية ... وثوماً للشتاء وليرطبوا اثناء ماعزهم ... وغيمـاً
سال من ريش الحمام عادوا على اطراف هاجسهم الى جغرافيـاً السحر الالهي والى بساط
الموز في أرض التضاريس القديمة : (٣)

هذه الوحدة الشعرية الأولى وهي طالع النص (وحدة العودة الى ...) حيث ان الفعل (عادوا) هو البؤرة التي تصدر عنها تجليات البث الشعري اذ تكرر خمس مرات .
البيت الاول في هذه الوحدة هو جملة فعلية ذات فعل ماض مبني على الضم
لاتصاله بـ (واو الجماعة الفلسطينية) وقد غاب عنه مكان العودة وكأن مكان العودة ظل
منفياً او محظياً او مؤجلاً ... او ... او ... وبه غاب ايقاع البحر الكامل عن كماله فكان
هنا ناقصاً . حيث : عادوا (متضا) وليس (متقابلن) فهذه الـ (علن) مؤلّ لها بـ (إلى) او
(من الـ ...) او غيرهما ولكن الذي قاله درويش هنا : ان الذي عاد لم يعد الى
جذوره!!!! ولهذا لم تكن العودة الى المكان بل الى : مرايا المكان الى البسيط من الكلام
وبغياب المكان ظل الدفاع عن المكان أسطورة معها لا يدفعون ايديهم للمعجزات ...
فعادوا ليحتفلوا بمرايا المكان : فاحتفلوا بماء وجودهم مزوجين الابناء من البنات ومرتبين

الهواء برقصة الأجسام الرخامية ومخاوزد بسلام الغيم الذي سال من ريش الحمام (بصلا وبامية وثوما و ...) ويوجي هذا كله فقد كانت العودة الى المرايا عودة الى أطراف

هاجسهم الى مرايا مكان صار جغرافيا سحر الهي وتضاريس قديمة هي :

جبل على بحر ،

وخلف الذكريات بحيرتان

وساحل للأنبياء

وشارع لروائح الليمون . لم تصب البلاد بأي سوء

هبت رياح الخيل ، والهكسوس هبوا ، والتنار مقعنين ،

وسافرين . خلدوا اسماءهم بالرمح او بالمنجنيق ... وسافروا

لم يحرموا ابريل من عاداته : يلد الزهور من الصخور

ولزهرة الليمون أحراس ، ولم يصب التراب بأي سوء ،

أي سوء ، أي سوء بعدهم . والارض تورث كاللغة (٤) .

فمعنى الوحدة الثانية هو عودة التاريخ / صورة من صور التكرار ؛

كالمعنى الشعري هو العودة الى مرايا المكان في ساحل الانبياء وروائح الليمون ولذا فلم

يصب المكان/البلاد بأي سوء !! العودة الى مرايا المكان الماضية في رياح الخيل

والهكسوس والتنار رماحا ومنجنيق وظللت مرايا المكان تلد الزهور من الصخور ، ولذا فلم

يصب المكان/التراب بأي سوء !!! لأن مرايا المكان متوارثة كاللغة . على امتداد اللغة في

الارواح والاسنة عبر الزمان والمكان لأن المكان تتطفئ اشكاله او تدرس وتبقى مراياه

شاخصة ناطقة توحى بعودة الحلم على مسافة اللسان وهذه العودة هي مدار تجلي الوحدة

الشعرية الثالثة :

هبت رياح الخيل وانطافت رياح الخيل ، وانبثق الشعر من الشعير

عادوا لأنهم ارادوا ، واستعادوا النار في نياتهم ، فاتى البعيد

من البعيد ، مضرجاً بثيابهم وهشاشة البلور ، وارتفع النشيد

على المسافة والغياب . باي اسلحة تصد الروح عن تحليقها؟

في كل منفى من منافيهم بلاد لم يصبها أي سوء

صنعوا خرافتهم كما شاعوا وشادوا للحصى ألق الطيور . وكلما

مراوا بنهر ... مزقوه وأحرقوه من الحنين .. وكلما
مراوا بسوسة بكوا وتساعلوا : هل نحن شعب ام نبيذ
للقرابين الجديدة؟
يأنشيدُ : خذ العناصر كلها
واصعد بنا
سفحا فسفحا
واهبط الوديان
هيا يأنشيد
فانت ادرى بالمكان
وانت ادرى بالزمان
وقوة الاشياء فينا(٥) .

عودة الحلم على مسافة اللسان تتشظى في مساحات عديدة منها، عودة الحدث الماضي في صورة ذكرى الماضي وعودة الشئ الذي كان في صورة هي صبرورته الجديدة انها عودة مرايا مكان وليس عودة الذي كان ... وهكذا يعود الماضي خبراً على مسافة اللسان؛ والخبر ليس كواقعه الذي كان ومسافة اللسان ليست كموصوفها وهكذا يعود الحلم على طرف اللسان عوة بعيد؛ ليرتفع اللسان موحياً باستحالة صد الروح فيه عن التحقيق في مواجهة مرايا المكان وفي مواجهتها استذكار لظلل المكان، والإغفال في الطلل بيعث الحنين : (وكلما مروا بنهر ... مزقوه وأحرقوه من الحنين ...) والمرايا، مرايا المكان حين تعبر على طرف اللسان تكون قرباناً للمكان الغائب ليأخذ اللسان وحده فعل بناء المكان وكان اللسان ادرى منا بكينونة المكان وزمنية الزمان وقوة الاشياء فينا... وعودة الحلم على مسافة اللسان وجه من وجوه الغياب غياب المكان وكان المال عودة للضياع كما توحى بها الوحدة الشعرية الرابعة التي تقول:

لم يذهبوا ابدا ولم يصلوا ، لأن قلوبهم حبات لوز في الشوارع . كانت الساحات اوسع من سماء لانغطيمهم . وكان البحر ينساهم . وكانوا يعرفون شمالهم وجنوبهم، وبطيرون حمائ الذكرى الى ابراجها الاولى، ويصطادون من شهدائهم نجماً يسيراً لهم الى وحش الطفولة . كما قالوا : وصلنا .. خر اولهم على قوس البداية . ايها البطل ابتعد عنا لنمشي فيك نحو

نهاية أخرى فتب للبداية . أيها البطل المدرج بال بدايات الطويلة قل لنا : كم مرة ستكون رحلتنا البدائية؟ أيها البطل المسجى فوق ارصفة الشعير و فوق صوف اللوز !! سوف نحنط الجرح الذي يمتص روحك بالندى: بحلب ليل لainam، بزهرة الليمون بالحجر المدمى بالنشيد - نشينا وبريشة مقلوقة من طائر الفينيق - ان الارض تورث كاللغة(٦) .

فالضياع هو المعنى الشعري الذي أوحى به هذه الوحدة الشعرية ولذا فقد كان حلم العودة من الضياع ولو الى مرايا المكان هو ما يراود كلام درويش فلانهم في ضياع لم يذهبوا ولا انهم كذلك لم يصلوا لأنهم كانوا كذلك تعلقوا بمرايا المكان : حبات لوز في الشوارع التي هي أوسع من السماء عندهم وكان البحر ينساهم ليتعلقوا بادراكهم الجهات ... ولا انهم في حلم العودة من الضياع فقد هيمنت الذكرى عليهم ... ذكري الشهداء الذين هم انقى براءة من الطفولة؛ ولا انهم في حلم العودة من الضياع تتكسر البداية بهم كلما ظنوا الوصول حتى راودوا البطل الذي فيهم عن جدوى البدايات الطويلة والبطولة المساجة و... و... ثم لتحقيق حلم العودة حنطوا الجرح الذي يمتص الندى فيهم بخمسة اتجاهات: بحلب ليل لainam وبزهرة الليمون وبالحجر المدمى وبالنشيد وبريشة مقلوقة من طائر الفينيق ... لأن مرايا المكان متوارثة في الباقين كاللغة . وفي قراءة أخرى هم حنطوا الجرح بحياة حلم متقد وبحياة يقطة متصلة وبحياة حجر حي و بحياة كلام فعلى وبالاسطورة ... لأن الأرض تورث كاللغة . ولأن الأرض كذلك جاءت الوحيدة لشعرية الخامسة في تعبير معنى العودة للرحيل اذ تقول :

ونشيدهم حجر يحك الشمس، كانوا طيبين وساخرين
لا يعرفون الرقص والمزمار الا في جنائز الرفاق الراحلين
 كانوا يحبون النساء كما يحبون المبادي والفواكه والقطط
 كانوا يعدون السنين بعمر موتاهم، وكانت يرحلون الى الهوا جس
 ماذا صنعنا بالقرنفل كي تكون بعيدة؟ ماذا صنعنا بالنوارس
 لنكون سكان المرافق والملوحة في هواء يابس : مستقبلين مودعين
 ... كانوا، كما كانوا، سليقة كل نهر لايفتش عن ثبات
 يجرون في الدنيا لعل الدرب يأخذهم لى درب النجا من الشتاة(٧)

في الرحيل المتصل ينفعل الكلام باحتراق الذات ليكون حجراً يحك شمس اليقين لتنقد أكثر ... ثم يعود إلى فاعلية التضاد التي اتصف بها ثريا النص في الجمع بين الطيبة والسخرية والرقص والجنازات ثم حب النساء وحب الفواكه والقطط وحساب السنين بعمر الموتى والرحيل مع الهواجس ... هواجس أسئلة واقع الرحيل المتصل لديهم: مكان المرافق والملوحة ... أولئك المستقلين المودعين ... فكأنهم سليقة كل نهر لايفتش عن ثبات ... يجرون في الدنيا لعل الدرب يأخذهم إلى درب النجاة ... وتواصل حلم العودة من الرحيل المتصل اسلفهم إلى يقطة العودة للواقع الذي هو المعنى الشعري الذي جاءت الوحيدة الشعرية السادسة لتعبيره اذ تقول :

ولأنهم لا يعرفون من الحياة سوى الحياة كما تقدمها الحياة
لم يسألوا عما وراء مصيرهم وقبورهم، ماشأنهم بعد القيامة؟
ماشأنهم ان كان اسماعيل ام اسحاق شاة للاله
هذا الجحيم هي الجحيم ، تعودوا ان يزرعوا النعناع في قمصانهم
وتعلموا ان يزرعوا اللبلاب حول خيامهم، وتعودوا
حفظ البنفسج في أغانيهم وفي احواض موتها .. ولم يصب
النبات باي سوء، أي سوء، حين جسده الحنين
لكنهم عادوا قبيل غروبهم، عادوا الى اسمائهم
والى وضوح الوقت في سفر السنونو (٨)

شدة وقع الأسى قد تجعل رؤية الفرد او بعض المجتمع لاترى من تجليات الحياة سوى تجلي الواقع المباشر؛ اذ لا يعرف من الحياة غير ماتقدمه الحياة ولذا فليس بعد هذا الجحيم أما الماضي بوصفه واقعا الان في عالم الغيب فليس لنا معه الان غير مايرفع الاسى اما القادر يكون مع الاسى الراهن وهو متعلق بجرائم الراهنـة؛ وفي أتون معنى العودة للواقع في هذه الوحيدة الشعرية يوحى درويش بتعبير معنى شذى النعناع وأخيلة اللبلاب ومسافات البنفسج لفتح افق ما في مرايا المكان الغائب ... اذ لم يصب النبات باي سوء!! لانه ظل معلقا في سلال الحنين وفي سفر المنافي المتصلة ... واتصالا بتعبير معاني ذلك السفر جاءت الوحيدة الشعرية السابعة في تعبير معنى العودة بالمنفى اذ تقول :

أما المنافي فهي أمكنة وازمنة تغير اهلها
وهي المساء اذا ندلی من نوافذ لاتطل على احد
وهي الوصول الى السواحل فوق مركبة أضاعت خيلها
وهي الطيور اذا تمادت في مريح غنائها وهي البلد
وقد أنتمى للعرش ... واختصر الطبيعة في جسد(٩) .

تعبير معنى المنفى هذا مباشر وخطابي، فالمكان الذي يغير كل حين اهله منفى ...
والزمان الذي يغير كل وقت اهله منفى .. والمساء بلا نوافذ منفى ... والوصول الى
سواحل من ضياع الافق منفى ... حتى الطيور اذا تمادت في الغنا منفى ... اما البلد اذا
انتت للحاكم ففني ... والفلسطيني هو الفرد الوحيد على البسيطة او كأنه كذلك في
معاناة كل أشكال المنفى حتى صعدت العودة الى مرايا المكان وليس الى المكان الى
مسافات التمني وهكذا جاءت الوحدة الشعرية الثامنة لنقل معنى تمني العودة اذ تقول :
لكنهم عادوا من المنفى .. وان تركوا هناك خيولهم
فلانهم كسروا خرافتهم بآيديهم لكي يتسرعوا منها وكي يتحرروا
ويفكروا بقلوبهم

عاودوا من الاسطورة الكبرى لكي يتذكروا
اياتهم وكلامهم . عادوا الى المأثور فيهم وهو يمشي
فوق الرصيف ويمضي الكسل اللذين وقوته من غير غاية
ويرى الزهور كما ترى الناس الزهور ... بلا حكاية
من زهرة الليمون تولد زهرة الليمون ثانية، وفتتح في الظلام،
نوافذ الدور القديمة للمدى ... وعلى سلام العائلة . (١٠) .

عادوا من المنفى الى مرايا المكان وليس الى المكان تاركين خيولهم في ذلك المكان المنفى
بالاخيلة والاساطير ... عادوا من اسطورة المنفى وخرافة التمني عن المكان الى مرايا
المكان المألوفة فيهم ... عادوا اليها كي يعودوا اليها كسلا لذينا من غير غاية!! ليروا
ولادة الاشياء من ذواتها محوا لظلام وفتحا لمسافات جديدة في افق الذات ... حتى لو كان
كل ذلك ضمن التمني ... ولأنه كذلك دخلت العودة الى تشبيه العودة فجاءت الوحدة

الشعرية التاسعة في تعبير معنى تشبيه العودة بتحققها، وكأن التمني في الوحدة الثامنة
صار في متداول الواقع او تشبه به اذ تقول هذه الوحدة الصادرة عن لغة التشبيه :

وكانهم عادوا لأن الوقت يكفي كي تعود القافلة

من رحلة الهند البعيدة ... أصلحوا عرباتهم وتقديموا قبل الكلام

وعلى نوافذ آسيا الوسطى اضاءعوا نجمة الذكرى وعادوا

وكانهم عادوا، وعادوا من شمال الشام عادوا

وكانهم عادوا من الجزر الصغيرة في المحيط البحري عادوا

من فتوحات بلا عدد ومن سبي بلا عدد وعادوا

وكانهم عادوا كعودة ظل المؤذن الى صوت المؤذن في المغيب

لم تسخر الطرقات منهم مثلا سخر الغريب من الغريب

النهر هاجسهم تلعثم ام تقدم غاض ام فاض النهر

ولراية الصفاصاف عراف يعلقها على ماسال من ذهب القمر

ولهم حكايتهم . وأدم جد هجرتهم بكى ندما وللصحراء هاجر

والانبياء تشردوا في كل أرض ... والحضارة هاجرت والنخل هاجر

لكنهم عادوا قوافل

او رؤى

او فكرة

او ذكرة(١١)

لم تحصل

العودة ... ولكن كانوا ... كأنها حصلت لأنها مرآيا المكان تسع

وجوه العودة تسعها من كل صوب من رحلة الهند الى نوافذ آسيا الى شمال الشام الى

الجزر الصغيرة في المحيط الى فتوحات كانبة الى سبي واقع الى كلام لا يقصد الى كلام

لا يقصد جادة الفعل ... الى ... الى ... كانوا ... كانوا... كعودة ظل المؤذن الى

الصوت!!!

سخر المكان الغائب عنهم سخر منهم ... لم تسخر مرآياهم لأن النهر هاجس رحلتهم؛

جفافا أم فيوضات ... النهر هجرتهم والانبياء هجرتهم والحضارة هجرتهم والنخل

هجرتهم ولانهم في هجرتهم كالنهر ... كالأنبياء ... كالحضارة ... كالنخيل فقد عادوا الى مرايا المكان قوافل ... او رؤى ... او فكرة ... او ذكرة ... عدواً آمني ولم يعودوا حقيقة ... او خيالاً ... ولان العودة اخيلة ومرايا فقد انعطفت الذات فيهم الى جذورها الاولى .. اخذت امني العودة تتمرأى في بداياتها الاولى ... وهكذا جاعت الوحدة الشعرية العاشرة تحمل معنى العودة هذا اذ تقول :

ورأوا من الصور القديمة فتنة او محنـة تكفي لوصف الاخرة
 هل كانت الصحراء تكفي للضياع الادمي؟ وصب آدم
 في رحم زوجته، على مرأى من النقاـح، شهد الشهوة الاولى . وقاومـة
 موته، يحيا ليعبد ربـه العـالـي، ويعـبد ربـه العـالـي ليـحيـها
 هل كان اول قاتـل - قـابـيل - يـعـرف ان نـومـ أـخـيهـ مـوتـةـ
 هلـ كانـ يـعـرفـ انهـ لاـيـعـرـفـ الـاسـمـاءـ بـعـدـ وـلاـ اللـغـةـ
 هلـ كانتـ اـمـرـأـ يـغـطـيـهاـ قـمـيـصـ التـوتـ اـولـ خـارـطـةـ
 لـاشـمـسـ تـحـتـ الشـمـسـ الاـنـورـ هـذـاـ قـلـبـ يـخـترـقـ الـظـلـالـ
 كـمـ مـنـ زـمـانـ مـرـ كـيـ يـجـدـواـ جـوـابـ عنـ السـؤـالـ؟ـ وـماـ السـؤـالـ
 الاـ جـوـابـ لـاسـؤـالـ لـهـ .ـ وـكـانـتـ تـلـكـ اـسـئـلـةـ الرـمـالـ اـلـىـ الرـمـالـ
 نـبـوـةـ فـيـ مـاـيـرـىـ اوـ لـاـيـرـىـ ...ـ جـهـلـاـ يـقـولـ نـبـوـةـ وـالـرـمـلـ رـمـلـ
 وـيـغـافـلـ الصـوـفـيـ اـمـرـأـ لـيـغـزـلـ صـوـفـ عـتـمـتـهاـ بـلـحـيـتـهـ،ـ وـيـطـلـوـ
 جـسـداـ مـنـ بـلـلـورـ ...ـ هـلـ لـلـرـوـحـ اـرـدـافـ وـخـاصـرـةـ وـظـلـ؟ـ؟ـ(١٢)

هي العودة لكن لاختفاء البدايات هي العودة للذات في انكساراتها الاولى ولذا صدرت كلها عن لغة الاستفهام عن مسافات الاسئلة الذي التي تبحث في رماد الممکن عن جواب هي وفي غياب الماضي عن حاضر راهن وقد رأى الباحثون عن معنى العودة في الصور لقديمة في تجلياتها مايكفي لوصف الموت اكثر منه لوصف لحياة ... مايكفي لوصف الاخطاء اكثر منها في وصف الحقيقة ... مايكفي لوصف مرايا المكان اكثر منها لوصف لمكان الغائب، ولذلك انعمست الاسئلة في صحراء الضياع الادمي من ابينا آدم في مرأى النقاـحـ وـشـهـدـ الشـهـوـةـ الاولـىـ الىـ قـابـيلـ الىـ قـمـيـصـ التـوتـ الذـيـ لمـ يـخـلـعـ اـبـنـ آـدـمـ فـيـ أيـ عـصـرـ حـتـىـ رـأـىـ المـنـفـيـوـنـ اـنـ لـاشـمـسـ تـحـتـ الشـمـسـ غـيرـ مـرـايـاـ المـكـانـ وـغـيرـ بـحـثـ الرـوـحـ

لها عن ارداف وخاصرة وظل!! لتأويل العودة للألماني وتأويل العود للحلم بلغة الأسئلة ايضا في كسر العودة من الضياع في الاسر او التيه كما تعبر عنه الوحدة الشعرية الحادية عشرة اذ تقول :

في الاسر متسع لشمس الشك مذ صاروا سكارى الباب

حرياتهم

هي ماتساقط من فضاء المطلق المكسور حول خيامهم :

خوذ ... صفيح ... زرقة ... ابريق ماء ... أسلحة

آثار انسان ... غراب ... ساعة رملية ... عشب يغطي مذبحه

هل نستطيع بناء معبدنا على متر من الدنيا

لنعبد خالق الحشرات والاسماء والادعاء والسر المخبأ في ذبابة؟

هل نستطيع اعادة الماضي الى اطراف حاضرنا

لنسجد فوق صخرتنا لمن كتب الزمان على الكتاب بلاكتابه؟

هل نستطيع غناء أغنية على حجر سماوي

لنصمد للأساطير التي لم نستطيع تغييرها الا بتأويل السحابة؟

هل يستطيع بريدنا المائي ان يأتي على منقار هدهد؟

ويبعيد من سبا رسالتنا لنؤمن بالخرافة والغرابة؟

في التيه متسع لأحصنة تشب من السفوح الى الأعلى

ومن السفوح تخر صوب القاع ... متسع لفرسان يحثون الليالي

ان الليالي كلها ليل، وان الموت قتل في الليالي (١٣)

هي العود من الضياع؛ ضياع الاسر الذي تشك فيه الذات بكل معاني حريتها، وحرية المنفى بقايا سماء مكسورة ... بقايا سماء متقوية بالنسيان نسيان المكان الحر وتنكر مرايا ذلك المكان في صور اشياء لم تعد اشياء بل بقايا ضياع، ولذلك تنفعل الذات باسئلتها عن السر المخبأ في ذبابة عن الكتاب بلاكتابه وعن تأويل ذاكرة السحابة وعن ماسوف يأتي على منقار هدهد ليبعيد من سبا الى سبا من سوق يؤمن بالخرافة والغرابة .

في التيه بحث العودة الى علو غائب، في التيه متسع لفرسان الباحثين عن العودة من ضياع في ليال ... في الاسر بوصفه تيهها في الاسر كما في التيه تعود الروح الى كلماتها،

وتعود الذات الى نشیدها ... هي العودة لفعل اللسان كما وصل اليه النص في الوحدة الشعرية الثانية عشرة التي تقول :

يأنشيد خذ العناصر كلها
واصعد بنا دهراً فدهراً
كي نرى من سيرة الانسان ما سيعيينا
من رحلة العبث الطويل الى المكان - مكاننا
واصعد بنا قمم الحراب لكي نظر على المدينة
انت ادرى بالمكان وقوة الاشياء فيها
انت ادرى بالزمان ...

خذني الى حجر لاجلس قرب قيثاري البعيد
خذني الى قمر لأعرف ماتبقى من شرودي
خذني الى وتر يشد البحر للبر الشريد
خذني الى سفر قليل الموت في شريان عود
خذني الى مطر على قرميد منزلنا الوحيد
خذني الى لأنتمي لجنازتي في يوم عيدي
خذني الى عيدي شهيداً في بنفسجة الشهيد (١٤)
عادوا ولكن لم أعد
خذني هناك الى هناك من الوريد الى الوريد

هي العودة اذن الى فعل اللسان وكان الكلمة تدخر معنى اعادة خلق الاشياء ثانية، فالنشيد هو ما يأخذ العناصر كلها ليقرأ سيرة الانسان وينقذه من رحلة العبث الطويل، ويصعد به (معنى الشهادة) عبر قمم الحراب ليطل من مرأيا المكان الى المكان نفسه الى المدينة، وهكذا فالنشيد يدخل العودة، العودة الى حجر يعزف القيثارة عن بعد، الى قمر يدل على نهاية الشرود، لبى وتر يشد الضفاف الى ساحل العودة، الى سفر يضيء في الشريان معنى العود الى مطر ينبع على مسافات منزلنا، الى الشهادة عيداً، الشهيد بنفسجاً، الى الذات حرية، الى المكان عينه لا الى مرأياه فقط .

ولأن العودة الى الشهادة وبها ارتفاع الى المستقبل واستشراف له واطلاعه على ماض متجل فقد جاءت الوحدة الشعرية الثالثة عشرة في تعبير معنى العودة الى تجليات الماضي الآخر السابق المنفعل بالاضداد اذ نقول :

عادوا الى ما كان فيهم من منازل واستعادوا

قدم الحرير على البحيرات المضيئة واستعادوا

ماضيا من قاموسهم : زيتون روما في مخيلة الجنود

توارة كنعان الدفينة تحت انقاض الهياكل بين صور واورشليم

و طريق رائحة البخور الى قريش تهب من شام الورود

و غزالة الابد التي زفت الى النيل الشمالي الصعود

والى فحولة دجلة الوحشي وهو يزف سومر للخلود

كانوا معا

كانوا معا يتحاربون ويغلبون ويغلبون

كانوا معا

يتزوجون وينجذبون سلالة الاضواء او نسل الجنون

كانوا معا

يتحالفون على الشمال ويرفعون على الجحيم

جسر العبور من الجحيم الى انتصار الروح فيهم كلهم

ويعاودون الحرب حول العقل .. من لاعقل في إيمانه

لاروح فيه (١٥) .

هي العودة ايضا الى ابعد من الماضي تتصل بمرايا المكان مدار التنشيد بمرايا مكان فيهم

من منازل، بمرايا تستعيد ماضيا من زيتون روما في مخيلة الجنود ... ماضيا من توارة

كنعان الدفينة تحت انقاض الهياكل ... ماضيا من طريق رائحة البخور الى قريش ...

ماضيا من غزالة الابد التي زفت الى النيل ... ماضيا من فحولة دجلة الوحشي ...

ماضيا من كانوا معا يتحاربون لينجذبوا سلالة الاضداد ... ماضيا من تحالفوا ليعبروا

الى انتصار الروح فيهم وال الحرب حول العقل ... ولأن العودة الى الماضي تؤثر الزوال

على الخلود فقد جرت الوحدة الشعرية الرابعة عشرة في تعبير معنى العودة بحثاً عن الخلود ... عن الخالد فيما اذ نقول :

هل نستطيع تناسخ الابداع من جلجامش المحروم من عشب الخلود ومن أثينا بعد ذلك، اين نحن الان!! للرومان ان يجدوا وجودي في الرخام وان يعيدوا نقطة الدنيا الى روما، وان يلدوا جدودي من تفوق سيفهم ... لكن فيما من اثينا
ما يجعل البحر القديم نشيدنا
ونشيدنا حجر يحك الشمس فيما (١٦) .

عودة البحث عن الخلود، عودة في قراءة اشكال الزوال والغياب وتكرار الاحداث، واعادة التاريخ نفسه وللرومان ان يجدوا وجودي في الرخام وان يعيدوا نقطة الدنيا الى روما،
ولتاريخ ان يعيد نفسه معي ولجدودي ان يظهر في تفوق صيفهم ...
والعودة اليها الان هي عودة الى مرايا المكان وأجلالها النشيد وان فيما ما يجعل البحر القديم
نشيدنا ... والعودة اليها عودة الى مسافات فعل اللسان ونشيدنا حجر يحك الشمس فيما!!!
وفي الكلمة عودة الى تأويل الاشياء، الى تأويل الماضي وهو ماتقوله الوحدة الشعرية
الخامسة عشرة التي تقول :

حجر يشع غموضنا، اقصى الوضوح هو الغموض،
فكيف ندرك مانسينا!!

عاد المسيح الى الشعاء، كما نشاء، ومريم عادت اليه -

على جيلتها الطويلة كي تغطي مسرح الرومان فيما

هل كان في الزيتون مايكفي من المعنى ... لملأ راحتيه -
سكينة، وجروحه حبقا، ولدق روحنا ألقا عليه - (١٧)

هي العودة لتأويل الماضي بجروح الراهن، العودة لقراء، الراهن بعين تاريخ يعيد نفسه
ايضاً : عاد المسيح الى الشعاء ومريم عادت اليه لتغطي مسرح الرومان فيما، ولانجد في
مرايا الكان مايكفي من المعنى لندق روحنا عليه، لانجد في مرايا المكان غير مايبعث
على النشيد فيما وهكذا تجي الوحدة الشعرية السادسة عشرة في تعبير معنى عودة النشيد
الذي يملك فيما قوة العناصر كلها اذ نقول :

ويأنشيد خذ المعاني كلها
واصعد بنا جرما فجر ما
صمد النسيان
واصعد ما استطعت بنا الى الانسان
حول خيامه الاولى
يلمع قبة الافق المغطى بالنحاس
لكي يرى ... ما لا يرى ... من قلبه
واصعد بنا ... واهبط بنا نحو المكان
فأنت ادرى بالمكان ... وانت ادرى بالزمان ... (١٨)

هي العودة للمرة الثالثة لفعل اللسان فالنشيد يأخذ العناصر كلها وهو أدرى بالمكان وهو ادرى بالزمان وقوة الاشياء فيما، اذ سبق الایحاء بهذه المعاني للعودة في الوحدة الثالثة وكانت في تعبير معنى عودة الحلم على مسافة اللسان ثم الوحدة الشعرية الثانية عشرة اذ كانت في تعبير معنى فعل اللسان وتجليات النشيد، وهو في هذه الوحدة السادسة عشرة يستوحى النشيد، يستفهمه ليصعد بالنشيد وحده الى الانسان حول خيامه الاولى وهو يلمع قبعة المغطى بالنحاس موقناً ببقاء المكان الذي هو منه وفيه ثم بتجليات مرايا ذلك المكان تلك التجليات التي استعادها حدساً فأوغلت به وهو في راهنه الحاضر بالعودة الى السراب كما نقول الوحدة الشعرية السابعة عشرة اذ جاء فيها :

وفي المرات استعدوا للحصار، نياقهم عطشت وقد حلبوا السراب
حلبوا السراب ليشربوا لبن التبوعة من مخيلة الجنوب
في كل منفى قلعة مكسورة ابوابها لحصارهم ... وكل باب
صحراء تكمل سيرة السفر الطويل من الحروب الى الحروب
ولكل عوسة على الصحراء هاجر هاجرت نحو الجنوب
مرروا على اسمائهم منقوشة فوق المعادن والحسبي
لم يعرفوها ... فالضحايا لاتصدق حدتها ... لم يعرفوها
ممحة بالرمل احياناً، واحياناً تعطيها نباتات الغرب
تارixinنا تاريخهم لولا اختلاف الطير في الرأي وحدث الشعوب

دروب فكرتها . نهايتها بدايتها ... بدايتها نهايتها
وان الأرض تورث كاللغة ... (١٩)

هي العودة لرحيل ما ... بالاستعداد للحصار وعطش النياق وحلب السراب ولبن النبوءة
ومخيلة الجنوب ... هي العودة لرحيل متصل قلاعه تكسر ابوابها لمحاصرتهم وابوابها
المكسورة تفتح لهم ثانية صحراء

المنفى وعوسمج الرحيل وسراب الخرب وذاكرة الماضي المنقوشة على اليباب وربما
على سراب ما، سراب الصحايا التي تجهل ذكرة الرمل ونباتات الغروب ... العودة
للرحيل خارج سراب الاشارات والشعارات ... الاشارات التي اتفقت على الطير واختلفت
على جهات الطيران فاختلطت البدائيات بالنهائيات ... لتظل مرايا المكان وحدها قابلة لأن
تورث فيما يشبه اللغة، ولأن معنى العودة أخذ شكل الرحيل في سراب الراهن عاد
الخطاب الدرويشي ثانية إلى الماضي، لتكون العودة للماضي هي المعنى الذي تفعل
الوحدة الشعرية لثامنة عشرة بتعبيره فتقول :

لو كان ذنو القرنين ذا قرن، وكان الكون أكبر
لتشرق الشرقي في الواحه ... وتغرب الغربي اكثر
لوكان قيسر فيليسوفا كانت الارض الصغيرة دار قيسر
تاريختنا تاريختنا ... تاريخهم تاريختنا
ولنخلة البدوي ان تمتد نحو الاطلسي
على طريق دمشق كي نشفى من الظما المميت الى غمامه
لولا الخلاف على مواعيد القيامة (٢٠)

ومن العودة للماضي كان معنى الاحتلال القادمين خطانا هو المعنى الذي انتسبت اليه خطى
التغيير؛ فذو القرنين أعطى البساطة وجهتين واحدة للشرق واخرى للغرب لئلا يتشرق
الشرقي في الواحه ولا يتغرب الغربي اكثر ... ولكن قيسر لم يكن كذلك القرنين فلم تسع
الارض الصغيرة عين قيسر ... اما نخلة اليدوي فامتدت الى اقطار هذى الارض من
اقصى بلاد السند حتى الاطلسي لكي تشفى من الظما المميت الى غمامه ... والتاريخ ممتد

ومختلط تفرقه مواعيد القيامة، ولان التاريخ ... تاريخ السيف من ذي القرنين الى قيصر حتى نخلة البوبي فقد اخذ التعبير سياسة العودة للفعل طرifica لتجويه المسافات، وهو ماشتعلت على تعبيره الوحدة الشعرية التاسعة عشرة اذ تقول :

من وحد الارض العنيدة خارج السيف المرصع بالحماسة؟

لأحد ...

من عاد من سفر الى حبق الطفولة؟

لأحد ...

من صاغ سيرته بمنأى عن هبوب نقيضها وعن البطولة؟

لأحد ...

لابد من منفى يبيض لآلئ الذكرى ويختزل الابد

في لحظة تسع الزمان

لعلمهم كتبوا على اسمائهم ... (٢١)

وتدكروا في فضة الزيتون اول شاعر سجى هناك سماءهم ...

هي العودة للفعل مبدعاً للواقع ماحيا الاسطورة منحياً الخرافة ناطقاً بالحدث شاهداً حيا عليه، ولان الامر على هذا النحو فقد اشتغل الخطاب على ايصال هذا المعنى بالتكلرار حيث اسلوب الاستكماري ثم النفي الصريح أي اسلوب النفي الصريح بعد اسلوب النفي الضمني ايجالاً في تعبير المعنى ذاته، ثم ينفعل الخطاب بسخرية ضمنية في تعبير المعنى ذاته : (لابد من يبيض لآلئ الذكرى ويختزل الابد) ثم يختتم هذه الوحدة بتذكر براءة الزيتون في بحثه عن مسافات من الخلود، يعبرها اولئك الذي يبحثون في تجليات العلة حين يعجز فعلمهم من الشفاء من اسرها بطريق الفعل وحده؛ متذرعين بخلود قادم ومنقد قادم يرتفعون بهما عن فشل الفعل لديهم في شق الطريق؛ ولذلك يعودون الى ضياع الواقع؛ ولذا وصلت مسافات الخطاب الدرويشي الى الوحدة الشعرية العشرين في تعبير معنى العودة لضياع الواقع ... اذ تقول في ذاك الواقع المضاع :

يابحر أيجة!! عد بنا يابحر ... قد نبحت كلاب العائلات

لتعيدنا من حيث هبت ريحنا ... فالنصر موت

والموت نصر في هرقل وخطوة الشهداء

نحو الذين اتوا لكي يأتوا وينتصروا ... رمتنا الكاهنات
بشمال غربتنا ولم يسألن عن زوجاتنا ... من مات مات
ومن تذكر بيته قتل المزيد من العجائز والبنات
أقوى بأطفال المدينة من اسرتهم الى الوادي السحيق
لبعود قبل الوقت من طراودة الشيطان؟
هل خنا نظام ضميرنا لتخوننا زوجاتنا
كان الضمير الصلب جسر عورنا
وسفينة حملت اليهين البخور وعطر هيلين الجميلة
النصر موت كالهزيمة ... والجريمة قد تقود الى الفضيلة!! (٢٢)

معنى العودة من ضياع الواقع الذي نبحثه كلاب العائلات الواقع الذي كان النصر فيه
موتا ... الواقع الذي رمتنا فيه الكهانة / السياسة في شمال الغربية حيث يغيب المسؤول
ويحل الموت وتترهل الذكرى ويقع المستقبل غريباً في واد سحيق لنظل معلقين بأمالنا ...
متذرين بصلة الضمير محروقين بفعل خيانة الكاهنات والزوجات وضياع عطر هيلين
... لينشغل الافق بتداعياته واصداته ومتناقضاته؛ فالنصر موت والهزيمة قد تقود الى
فضيلة من طراز التعليل بالأمال ... وهو ما يراود الذات عن آمالها محاولاً العودة بها الى
مساحات الخراب واطلال واقع مضاع يبحث عن افق ينقذه ... وهكذا جاءت الوحيدة
الشعرية الحادية والعشرون في تعبير معنى العودة ثانية لخراب واقع مضاع اذ تقول :

يا بحر انت تزيين القتلى بقاتلهم . أعدنا ايها البحر القديم ،
الى نباح كلابنا في ارضنا الأولى . وتابع أيها البحر القديم
مغامرات البحث عما ضاع من اسطولنا . وزوارق الصيد القديمة
عن رجال اصيروا شجراً من المرجان في القيعان
اما نحن فاحملنا لرجع

من حروب النجد عن عرش السرير الى فراش نسائنا
والى قماش الحور ، اخضر في الرماد في رؤوس شعرائنا
لابد من بر لنرسو فوق خطوتنا وبندق دارنا
فالضوء هذا الضوء لا يكفي لنقطف فيه توت ديارنا (٢٣)

هو معنى العودة لكن للخراب فهل لما ضاع من استرجاع .. صار البحر قديماً لأن الضياع حديث؛ ومتي كان البحر قديماً أو حديثاً ومتي كان الضياع قديماً أو حديثاً وهما هما في كل عصر أو زمان، فالبحر الحديث يزين القتل بقاتلهم أما القديم فيعيينا إلى مرايا ارضنا الأولى للبحث عما ضاع من زوارق الصيد القديمة .. عما ضاع من اسطولنا وعن رجال أصبحوا شجراً من المرجان في قاع البحر القديم ... وللبحر الحديث ان يعيينا من حروب الاسرة والنساء وعروش السلاطين ورؤى الشعراء الى بر خطوتنا الأولى وبندق دارنا ... الى مرايا المكان ... لأن المكان صار مرثياً صار بعيداً عن تناول رحاتنا واكتمال المائدة، ولأنه صار بعيداً عن الذات فقد باتت توغل في الرثاء ... رثاء الذات وهو ما انفتحت لتعبيره الوحدة الشعرية الثانية والعشرون اذ تقول :

كانوا هناك يحاورون الموج كي يتشبهوا بالعائدين من المعارك

تحت قوس النصر

لم تذهب منافينا سدى ابداً، ولم تذهب الى المنفى سدى سيموت
موتاهم بلا ندم على شيء وللحياء ان يرثوا هدوء الريح، ان
يتعلموا فتح النوافذ، ان يروا ما يصنع الماضي بحاضرهم . وان
يبكون على مهل على مهل لثلا يسمع الاداء ما فيهم من الخزف
المكسر . أيها الشهداء قد كنتم على حق، لأن البيت أجمل من
طريق البيت . رغم خيانة الازهار لكن النوافذ لا تطل على سماء
القلب ... والمنفى هو المنفى هناك وهناك ... لم تذهب الى المنفى سدى
ابداً، ولم تذهب منا فيما سدى
والارض تورث كاللغة (٢٤) .

العودة الى رثاء الذات فرط انكسارها، فرط امانيتها البعيدة عن التناول ، فرط تشبهها بالعائدين تحت قوس النصر ، فرط ادعائهما بأنها لم تذهب سدى للنبي، فرط ادعائهما بتعلمهها فتح نوافذ جديدة؛ تبكي على مهل، لأن من ورثوا هدوء الريح رأوا البيت أجمل من طريق الباue ولذا فهم بعيدون عن طريق البيت متمسكين به بعد ابداعه او بمراياه في أقل ضياع، لأن هدوء الريح هو ما ينشده الوارثون ... اذ ستبقى اثره مرايا الأرض ... مرايا المكان يتوارثها الباقيون بعد هدوء الريح اذ هي تورث كاللغة؛ ولأن الاقدام المنفعلة على

المكان بعد الريح هي الاطلال غالبا فقد جاء المقطع الثالث والعشرون في تعبير عنى العودة للاطلال اذ يقول :

لم يشبهوا الاسرى، ولم يتقمصوا حرية الشهداء، لم يتخلصوا من حيف وحشتهم . لماذا اشعلوا الجبل بعيد بنار وحشتهم؟ وغابوا حين لم يجدوا لمنحدراتهم طرقا توزعهم على الوديان . قد يأتي الرعاة الاولون الى الصدى . قد يعثرون على بقايا صوتهم وثيابهم وعلى زمان سلاحهم وعلى تعرج نايهم، من كل شعب أفوا اسطورة كي يشبهوا أبطالها، في كل حرب مات منهم فارس . ولكن للانهار وجهتها وليس الأمس امس ليسكنوا اعلى قليلا من مصب النهر ...
فيثاراتهم فرس واندلس ... (٢٥)

العودة الى اطلال الآخر الراهن الان ... اطلال الآخر التي كانت تلك التي لم يكن هو فيها مقرونا الى فعل السيف وحرية الشهداء ونار الوحشة، ذلك الآخر الذي اشتغلت نفسه بتشريدها طرقا ومنحدرات، ولم تجد الرياح من آثاره غير شبيه السلاح وتعرج الناي، وغير ادعائه الأسطورة مع شعوب احتملته طرقها ومنحدراتها ولكنه تشبه بابطالها وظل يتشبه بابطالها حتى اليوم، على الرغم من ان وجهة الانهار في هذا الزمان لاتغير الناس على السكن بين يدي مصاباتها، ولم تعد قثارات نخلة البدوي تعزف على تخوم الاطلسي ... اذ لم تعد قثاراته فرسا واندلسا؛ ولذلك عاد البدوي لتأويل الفعل باللسان في مساحة الوحدة الشعرية الرابعة والعشرين اذ يقول :

على قدمي فتاة الريح دقينا على ابر الصنوبر كي نحب حياتنا
دقى الهواء .. بصندل الغابات دقينا ترق الروح فيما ترك
المبناء للمبناء دقينا باليقاع النبىذ على سواد السر بين الايضيين
وخلصينا الان من مرجان واديك الكبير وعلمينا مهنة الفرح
المسلح بالدم الغجري دقينا ودقى مايطل من القلوب بكعبك
العالى لتلتفت الشعوب الى بداية حربها : رجل يفتح في البراري
عن سكينته ويسكن امرأة ... وعلى اعلى الموج، موج البحر
والصحراء كانوا يرفعون جزيرة لوجودهم ... (٢٦)

عودة اخرى لتأويل غياب الفعل باللسان في تعبير اقصى المعاني : الرحيل ... الرحيل الى المجهول : على قدمي فتاة الريح ... على ابر الصنوبر ... على قدمي فتاة الريح ... على ابر الصنوبر ... على دق الهواء ... على الميناء ... على ايقاع النبض ... على تعاقب الابيضين ... على الفرح المسلح بالدم الغجري ... على ما ياطل من القلوب ... على بدايات الحروب ... على اعلى الموج ... اعلى البراري ... على ... وعلى ... وهذا الایغال في تعبير معاني الرحيل بعث فيه مسار النشيد للمرة الرابعة، كما تصبح الوحدة الخامسة والعشرون اذا ينشد فيها :

إني وقد دافعت عن سفري الى قدرى ادفع عن نشيد

بين النخيل وظله المتقوب ... من عدمي سأمشي من جديد

نحو الوجود - يقول شاعرهم - وقد عادوا سائرك للبعيد

ولزهرة الليمون جسر الازرق المكسور بالامطار ... مروا

يامنشدون، اذا استطعتم ان تعيدوا

للخيول صهيلاها مروا اذا يامنشدون

الخيل تلهث خلف قلبي وهو يقفز من يدي الى السود

ها نحن، فمن يغيرنا؟ نعود ولانعود

ونسير فينا ... (٢٧)

هي عودة رابعة في سياق هذا النص لتعبير معاني فعل اللسان / النشيد لتعبير معنى الدفاع عن النشيد، لكن النشيد هنا يبحث ايضاً صهيلاه في الواقع عن العدم الذي يمشي من جديد، عن عبور جسر الازرق المكسور بالامطار، يبحث عن المنشدين الذين اذا مروا يعيدون للخيول صهيلاها، لأن الخيول تلهث خلف القلب وليس بين السود لأن الخيل تسير فينا ... فاما ان نعود ... واما ان نعود ... !

وأمام تجليات معاني العودة هذه يعود نشيد النص بالشاعر عبر وحدتين شعريتين هما السادسة والعشرين والسبعين الى رثاء الواقع حينا ثم استذكار الواقع الماضي المضاع احيانا اخرى لتجليه مأساة الراهن او ملهاه الماضي ... لتجليه نرجس المأساة وفضة الملهاه لتجليه معنى العودة النبوبي فيقول في هاتين الوحدتين :

عندما يأتي نهار واحد لاموت فيه وليلة لا حلم فيها نبلغ

الميناء محترقين بالورد الاخير ...

وكانهم عادوا؛

لأن البحر يهبط عن اصابعهم ... وعن طرف السرير

كانوا يرون بيتهم خلف السحاب ويسمعون ثغاء ماعز هم

وكانوا يتحسسون قرون غزلان الحكاية ... يضرمون النار خلف التل ... كانوا

يتداولون الهم، كانوا يعجنون فطائر العيد السعيد، ... اذكرون؟؟

أيام غربتنا هناك؟ ويرقصون على الحقاتب ساخرين ...

من سيرة المنفى البعيد ومن بلاد سوف يهجرها الحنين

هل تذكرون حصار قرطاج الأخير

هل تذكرون سقوط صور

وممالك الأفرنج فوق الساحل السوري، والموت الكبير

في نهر دجلة عندما فاض الرماد على المدينة والعصور

ها نحن ياصلاح الدين ... فابحث عن بنين ...

كانوا يعيدون الحكاية من نهايتها إلى زمن الفكاهة

قد تدخل المأساة في الملهأة يوماً/ قد تدخل الملهأة في المأساة يوماً

في نرجس المأساة كانوا يسخرون

من فضة الملهأة كانوا يسألون ويسألون ... (٢٨)

العودة ايضاً لرثاء الواقع بوجهيه : الراهن اليومي والماضي البعيد؛ فكلهما واقع نعود

إليه من آن لأن؛ نعود للراهن بالموت والحلم معًا لكي لأنبل الميناء محترقين ... ولكن

لا يهبط البحر عن أصابعنا وعن طرف السرير ولكن لأنرى بيتهما خلف السحاب ...

ولكن تتحسس قرون الكتابة مضرمين النار فوق التل بين يدي عيد سعيد!!! ونعود

للماضي بحصار قرطاج وسقوط صور وممالك الأفرنج فوق الساحل السوري والتئار على

تخوم دجلة يملؤن الأرض رماداً والعصور غياباً ... ليأتي صلاح الدين من بعيد باحثاً عن

بنين ...

ونعود للراهن ثم نعود للماضي ثم نعود للراهن ثم نعود للماضي لنجد المكان يعيد الحكاية من نهايتها الى زمن الفكاهة لتبث في العالمين مسافات بعيدة عن مأساة الترجس وملهأة الفضة ... وبفعل هذا كله وبوحيه يصل بالنص الى رثاء الواقع على امتداد الوحدة الشعرية الثامنة والعشرين التي تقول :

ماذا سنحلم حين نعلم ان مريم امرأة؟

كانوا يشمون الحشائش وهي تفتح في الجدار رببعها وجروحهم
 وتعيدهم من كل منفي . لسعة القراص تشبه لسعة الافقى ورائحة الحق
 هي قهوة المنفى ... مشى للعواطف حين تمشي في منازلها ... وصلنا ...
 صفقوا لكلابهم، لثغاء ماعزهم، لأجداد الحكاية للمحاريث القديمة ...
 لاحتاك البحر بالبصل المعلق فوق أسلحة قديمة ... (٢٩)

عوده ايضا لرثاء واقع صار في مرايا المكان ذكرى، وفي مرايا الروح ذكرى وفي لغة النص هنا رؤى تبث آلامها ... في مرايا المكان الباقية ليس مع الحلم من نوع او بعيد او متاهات عواطف ... لأن الحلم قد يصل بالحالمين الى اوجاعهم الاخيرة فقط، اوجاع ماكانوه ... اوجاع العودة من رحيل الى رحيل آخر ... رحيل محمل بصحبة الكلاب وثغاء الماعز والمحاريث القديمة، اثار احتاك البحر بالمرأة فرط الرحيل المستمر، بقايا اسلحة قديمة هي جزء من اطلال حروب لم تعد صالحة للنصر، وهكذا ينفعل الشاعر في النص وبه ليصل في الوحدة الشعرية التاسعة والعشرين الى تعبير معنى العودة لفعل الحاضر في تغيب ماضي متروح اذ يقول :

ما كان .. وما زاح الا زواج زوجات الجنائز :

انتهينا من دموع النادبات الراقصات الباكيات

نروي اذا ركض القلوب مع الخيول الى هبوب الذكريات

نروي صمود هرقل في دمه الأخير وفي جنون الامهات

ونكونه ... ونكون أوليس النقيض اذا اراد البحر ذلك يابنات

نروي ونروي حينما نروي نداء القائد الكردي

للتردد العربي : هات

سيفا وخذ مني الصلاة على النبي وصحابه ونسائه وخذ الزكاة ... (٣٠)

في العودة الى معنى ما هو راهن يتسبّبون بالمكانات وحدتها او كأنهم هكذا يفعلون فلاندب ولا بكاء انما هو ركض القلوب مع الخيول والا انحلال انما هو الصمود في الدم الاخير وفي جنون الامهات ... ولا طقوس انما هو فعل تجلية معاني العودة للمكان قبل طقوس وللارض قبل مراياها، فلا تتقدم الطقوس على روحها والا صار المكان بلا مرايا والتجلّي دونما روح وتكون العودة لصورة الفرد كما تقول الوحدة الشعرية الثلاثون اذ تجيء في تعبير هذا المعنى قائلة :

نروي كما يروي الملوك لنا غدا ... ونكون شعيرا للصلة
وعبادة الوطن المقدس ... أسوة للعائدين من الحروب
للات والعزى وغيرهما من الاصنام منزلة تدوم مع الطبائع والزمن
ولكل ميناء وتمثل قراصنة وسادنة اعدوا صورة الفرد الوطن
ضحكوا كثيرا : قد يكون السجن اجمل من بساتين المنافي
ورأوا نوافذهم تطل على فakahتهم وتوقّد وردها حول الضفاف (٣١)

انها في معنى العودة الى روح المكان ... ولغة المرايا ... وتجلّي الجهات ... وليس لأعداد صورة الفرد - الوطن ... لأن اختصار البلاد والعباد في صورة العرش والسرير والجسد يعطي للات والعزى وغيرهما من الاصنام منزلة تدوم مع التردد والتعدد والمحن ... تدوم مع الزمن ... لتكسر الحياة ويعود السجن أجمل من بساتين المنافي ... حينذاك تكون العودة الى تأويل الذات وقد تكسر كما تقول الوحدة الشعرية الحادية والثلاثون اذ تقول :

ما كان كان ... سيفقرون على السلام، يفتحون خزائن الذكرى
وصندوق الثياب ... يلمعون مقابض الابواب احيانا واحيانا يعدون الخواتم
كترت اصابعهم مع الايام وافتتحت محاجرهم
ولم يجدوا على صدأ المرايا والزجاج وجوههم ... (٣٢)

والعودة الى الذات وحدتها والايغال في مراياها الفردية واختصار الاخرين لحل الاخرين واختصار بالفرد، والشعب بالعرش والنصر بالالماني والفعل بخزائن الذكرى والصوت بالسماع كل ذلك يفضي الى غياب المكان وترحيل الارض وعودة حتى الصدا الى المرايا ثم يطّل الفرد موغلًا في تأويل ذاته كما تقول الوحدة الثانية والثلاثون :

حسنا ستنسع الحديقة عندما يصلون بعد هنيهة قبل النشيد
وسينظرون وراءهم :

ها نحن نحن فمن سيرجنا الى الصحراء
سوف نلقن الاعداء درسا في الزراعة وانبثق الماء من حجر ...
سنزرع فقلقا في خوذة الجندي ... نزرع حنطة في كل منحدر لأن
القمح اكبر من حدود الامبراطورية الحمقاء في كل العصور ... سنتفقي
عادات موتنا ونغسل فضة الاشجار من صدا السنين ...
بلادنا هي ان تكون بلادنا
وببلادنا هي ان تكون بلادها
هي ان تكون نباتها وطيورها وجمادها ... (٣٣)

هي العودة الى تأويل الواقع مرة اخرى بعد انكسار الذات، تلك الذات التي وصلت اثر
النشيد وريما قبله، ستتأول الاشياء بالصحراء وبالزراعة وانبثق الماء من قمح العصور
لتغسل فضة الاشجار من عبث السنين لان مرايا الذات منتمية الى اشياء في المكان وعائدة
الى الارض ... عائدة الى الارض؛ عودة ذات او جماد او طيور، ولذا يوغل النص الى
انتماء الذات الى مرايا المكان وفي انتمائها ذاتا وميلاً الى المكان كما تقول الوحدة
الشعرية الثالثة والثلاثون :

وببلادنا ... ميلادنا ... أجدادنا ... أحفادنا
أكبادنا تمشي على القندول او زغرب القطا
وببلادنا هي ان نسيج بالبنفسج نارها ورمادها
هي ان تكون بلادنا ... هي ان تكون
هي جنة او محنّة سيان ... (٣٤)

العودة الى مرايا المكان انتماء اما العودة الى المكان فولادة هكذا تقول هذه الوحدة
الشعرية؛ ولولادة تكوننا ونكوننها ولولادة جنة او محنّة لافرق اذ هي ولادة ... ولأنها
كذلك فليس للذات الا ان تعود ولو لتأويل الواقع كما تقول الوحدة الشعرية الرابعة
والثلاثون اذ تقول :

... سوف نعلم الاعداء تربية الحمام اذا استطعنا ان نعلمهم .
 وسوف ننام بعد الظهر تحت عريشة العنب الظليلة . حولنا
 قطط ننام على رذاذ الضوء ... أحصنة ننام على احناء شرودها
 بقر ينام ويمضغ الاعشاب .. ديك لاينام لان في الدنيا
 دجاجات وسوف ننام بعد الظهر تحت عريشة العنب الظليلة ...
 كم تعينا ... كم تعينا من هواء البحر والصحراء ... (٣٥)
 هي العودة الى الواقع مؤولاً بالحلم والاحتمالات مؤولاً بمعاني سلام ممكن ومعاني حياة
 محتملة ... جعلت الحروب والهجرات من امكانياتها أحلاماً ومسافات واقع غائب ورؤى
 في احيلة البسطاء تتصل بعرشة العنب الظليلة والقطط التي ننام على رذاذ الضوء
 وجموح الاحصنة واجترار البقر للنوم والحياة والديك الذي لاينام فرط اغراء الدجاج
 وهواء البحر الذي يجره الى اليقظة في احلامهم هجير صحاري الهجرة والموانئ ...
 وفي كل هذا فليس امام ذات الشاعر وبنية النص الا العودة الى يقين الوصول كما جاء
 لتعبيره الوحدة الخامسة والثلاثون اذ تقول
 كانوا يرجعون، ويحلمون بهم وصلوا لان البحر ينزل عن اصابعهم
 وعن اكتاف موتاهم، وكانوا يشهدون ... فجاءه :
 ريجانة البطل المسجي فوق خطوطه الاخيرة
 اهنا يموت على مسدسه وسندسه وعتبه الاخيرة؟
 اهنا يموت هنا؟ هنا والان في شمس الظهيرة؟
 والان هرت اصابعاه بشارة النصر الاخيرة
 بوابة البيت القديم، وهز اسوار الجزيرة
 الان سدد اخر الخطوات نحو الباب ... واختتم المسيرة
 برجوع موتنا . ونام البحر تحت نوافذ الدور الصغيرة
 يابحر! لم نخطيء كثيراً ايها البحر القديم
 لاتعطنا، يابحر، اكثر من سوانا ... نحن ندرى
 ان الصحايا فيك اكثر ... والحياة هي الغيوم

كانوا كما كانوا . وكانوا يرجعون ويسألون كآبة الاقدار ،
 هل لابد من بطل يموت لتكبر الرؤيا وتزداد النجوم ...
 نجماً على رياتنا؟ (٣٦)

يقين الوصول هو العودة هو الرجوع والحلم بالوصول لأن الحياة تننزل من على اصابعهم
 إلى وجه البسيطة ولأن الحياة تننزل من على اكتاف موتاهم ويشهدون انها تنزل لتحتضن
 البشر ، اما هم فريحانة بطل مسجى فوق قوس النصر من على خطوطه الاخير ، وقد فتح
 ليقين الوصول شمس الظهيرة كما فتح للحياة شارة نصر لا يغيب ، لينام البحر قرير العين
 نافذ الموج على مسافات الدور الصغيرة تلك التي لا يطلب أهلها منه اكثر من سواهم؛ اذ
 هم على يقين من ان الحياة هي الممات وان الحياة هي الغيم وان كآبة القدر تنزل عن
 خطى الرؤيا لتزداد النجوم ، ولأن النجوم تزداد فستكون دليلنا إلى البطل الذي فينا ... إلى
 العودة للبطل الذي فينا وهو مانتشده الوحيدة الشعرية السادسة والثلاثون اذ تقول :

لم يستطيعوا ان يضيروا للنهاية وردة وغيروا مجرى الاساطير القديمة :
 فالنشيد هو النشيد

لابد من بطل يخر على سياج النصر في اوج النشيد
 يايتها البطل الذي فينا تمهل !!
 عش ليلة اخرى لنبلغ اخر العمر المكال
 ببداية لم تكتمل

عش ليلة اخرى لنكمل رحلة العمر المضرج
 ياتاج شوكتنا ، وي Ashton الاساطير المتوج
 ببداية لانتهي ، يايتها البطل الذي فينا تمهل
 عش ساعة اخرى لنبدأ رقصة النصر المنزل
 لم ننتصر ، بعد ، انتظر يايتها البطل انتظر ... فعلام ترحل
 قبل الوصول بساعة؟ يايتها البطل الذي فينا تمهل (٣٧)

هي عودتنا ولكن الى البطل الذي فينا لكي يتمهل ، لينهل قليلاً من نهر صبر طويلاً ...
 واسط طويلاً ... فالليل لم يضف للنهاية سلاماً لأنها لم تأت بعد ، وهو لا يغير مجرى
 الاساطير وان احتضن الخرافات ، فالبطل للبطل الذي فينا من ان يضيء سياج النصر ليبلغ

آخر العمر المكمل ويفتح للأساطير شفقا نطل من خلاله على بعض من مرايا المكان، لابد للبطل الذي فينا من ان يتمهل ليفتح البداية بالشهادة والوصول الى كل المكان الذي فينا وأجلى مراياه التي فينا، لابد من صبر على تأويل انهار الشهادة، لتكون العودة لنهرنا هي العودة وهكذا يصل النص الى تأويل معنى العودة للنهر كما تتشده الوحدة الشعرية السابعة والثلاثون اذ تقول :

مازال فيهم من منافيهم خريف الاعتراف
مازال فيهم شارع يفضي الى المنفى وانهار تسير بلاضفاف
مازال فيهم نرجس رخو يخاف من الجفاف
مازال فيهم مايغيرهم اذا عادوا ولم يجدوا الشفائق ذاتها
وبر السفرجلة العنيدة ذاتها ... والاقحوانة ذاتها ...
والا كدبنا ذاتها ... وسبابل القمح الطويلة ذاتها ... والبليسانة ذاتها
وجداول الثوم المجفف ذاتها ... والسنديانة ذاتها ... والابجدية ذاتها ... (٣٨)

أفضى يقين الوصول الى ان يعودوا الى نهرهم ... الى الجوهر من مرايا المكان على الرغم من جراح فيهم تتدى، تذكرهم حينا بما يفضي الى المنفى وتذكرهم احيانا بانهار تسير بلاضفاف في متأهات الجفاف، وتذكرهم ثلاثة اخرى بنرجسهم الرخو في مواجهة الليلي والشتات ... وهم عادوا الى نهرهم لكي لا يتغيروا ... ولئلا تتغير مرايا المكان من شفائق وسفرجل واقحوان واكبدينا وسبابل قمح وبليسان وجداول ثوم وسنديان حتى الابجدية اذ هي فيهم صلتهم بالانهار صلتهم بالرؤيا وبالبيقين صلتهم بالحلم وبالرؤى الهائلة . ولهذا كله تختتم روى درويش النص كله بالعودة ايضا، بمعنى العودة الشعري ... بالعودة الى الحلم ثم ليختتم النص كله بنبوءة العودة الحقيقة، اذ يقول في الوحدة الشعرية الثامنة والثلاثين :

كانوا على وشك الهبوط الى هواء بيوتهم ...
من اي حلم يصعدون؟ بأي حلم يحلمون؟ بأي شيء يدخلون
حائق الابواب والمنفى هو المنفى؟ وكانوا يعرفون طريقهم
حتى نهايته وكانوا يحلمون
جاءوا من الغد نحو حاضرهم ... وكانوا يعرفون
 MASOF يحدث لlagani في حناجرهم ... وكانوا يحلمون

بقرنفل المنفى الجديد على سياج البيت، كانوا يعرفون
 ماسوف يحدث للصقور اذا استقرت في القصور، ويحلمون
 بصراع نرجسهم مع الفردوس حين يصير منفاهم، وكانوا يعرفون
 ماسوف يحدث للسنونو حين يحرقه الربيع، ويحلمون
 بربيع هاجسهم، يجيء ولايجيء، ويعرفون
 ماسوف يحدث حين يأتي الحلم من حلم،
 ويعرف انه قد كان يحلم،
 يعرفون، ويحلمون، ويرجعون، ويحلمون، ويعرفون،
 ويرجعون، ويحلمون، ويرجعون، ويحلمون ... (٣٩)
 هي العودة الى الحلم اذ يتحقق بهاجس العودة، كما يتحقق بهاجسه وضوح الطريق الى
 الأياب، وحين يحلمون يكونون على وشك الهبوط من فضاء الحلم الى هواء بيوبتهم الى
 مساحات المرايا الى المكان مكانهم، لتكسر قيود المنفى بأدلة الحلم ويفين الوصول . فهم
 يحلمون بالهبوط على هواء بيوبتهم ويحلمون بقرنفل المنفى الجديد على سياج البيت،
 ويحلمون بصراع نرجسهم مع الفردوس حين يصير منفاهم ويحلمون بربيع هاجسهم يجيء
 ويجيء، لان تكرار الحلم فيه يوقفه يقين الوصول ... كانوا يعرفون بانكسارات
 الاغاني حين لا تصل ، وكانتا يعرفون بالصقور حين تتخلصها القصور ولذا ظلوا هائلين
 لدى البراري، وكانتا يعرفون بالسنونو حين يعلق بانفعالات الحنين ... وكانتا يعرفون
 بالربيع حين تلقي الآمال بالاحلام ولاتكسر الاشارة ولايندلي الصاري
 ولأن النص كله قال معنى العودة من المنافي بأسلوب من رؤى درويشية كثيرة فقد قال
 درويش انهم يعرفون انهم يحلمون ثم انهم يعرفون ايضا انهم سيرجعون ... وللإيحاء بقوة
 بهذا المعنى على صفتى الحلم والعودة / الرجعة فقد كرر (يعرفون) مررتين في البيت
 الاخير وللأيغال بفاعليه الحلم فيهم ثم ليوحى للمنتقى برؤى تلك الفاعليه فقد كرر
 (يحلمون) خمس مرات في سياق الوحدة الشعرية الأخيرة هذه ثم كرره اربع مرات في
 سياق البيت الاخير، وبمقداره كرر الفعل (يرجعون) للإيحاء بفاعليه يقين العودة فيهم لأنهم
 لا شك سيرجعون ... يرجعون ... ثم ان معنى العودة/الرجعة هو الوحي والرسالة اللتان
 انفعن النص كله بتجلياتهما، وقد اشتعل السياقان الحالى والنصي في تعبير معنى العودة
 شعريا؛ على نحو جمالي ...

ثالثاً - في عناصر الاداء الجمالي للنص :

لعل السؤال الذي يطأ على الوعي للوهلة الاولى من تلقي هذا الموضوع هو ما الذي يميز قصيدة الاداء الجمالي من قصيدة الاداء الفني ثم هل هناك افق محدد او عدد محدد لعناصر الاداء الجمالي التي اذا ماتوا فر عليه نص معين كان ضمن اتجاه قصيدة الاداء الجمالي؟؟ وقبل قراءة هذه العناصر - مدار القراءة - في نص محمود هذا، لابد من الاجابة على هذا السؤال بشقيه :

اما ما يميز قصيدة الاداء الفني من قصيدة الاداء الجمالي فهو ان الشاعر في الاولى يصدر عن وعيه بعناصر الاداء الفني في الایقاع الموسيقي وفي التركيب والبناء وفي الصورة الشعرية وهكذا، وفي اقصى حدود الاداء الفني واجلاها هو يصدر عن تمثيله لتلك العناصر التي استقاها او تشربها او استشرقها او تلقاها من موروثه الشعري تمثلها صار فطرة فيه او كانها الفطرة؛ وهو هنا يتميز بأسلوب في الابداع الشعري كالمتنبي في عصره واحمد شوقي في مرحلته والجوهري في عصره ايضا، بمعنى ان تأمل فاعالية شعر الاخرين السابقين في خطابة تجد لها صدى ولكن تامله، تأمل خطابه بعد عصره يكشف ايضا عن فاعليته في الاخرين شاعرا اذ خصائص مميزة، ولكن خصائصه تلك ضمن مستوى قصيدة الاداء الفني؛ اذ هو فيها انفرد باستخدام مقومات نص شاعت عند السابقين ولكنه تفنن روها وفيها موضوعيا في اكتسابها عمق ابداعيا له خصوصيته الفنية .

اما قصيدة الاداء الجمالي فهي قرينة امور كثيرة لعل ابرزها : الحداثة والتجديد والتفرد الاسلوبوي الجمالي، ولذلك تميز بها بعض شعراء الحداثة في الشعر العربي المعاصر ومحمود درويش والسياب وادونيس وفي نصوص كثيرة من شعر نزار قباني وسميح القاسم وحسن عبدالله وخالد علي مصطفى وغيرهم اذ يصدر الشاعر في قصيدة الاداء الجمالي عن تجربة شعرية وعن روح احاطت بعناصر الاداء الشعري احاطة فطرية، احاطة تمثلت السابق منها وضافت اليه وتمثلت الراهن منها تمثلا تجديديا بالشكل الذي تجد أنس تلك العناصر متعددة متباعدة اما فروعها فكأنها غير نهائية بمعنى ان الشاعر في كل نص يصدر عن تجليات عناصر اداء جمالي ليست هي ذاتها التي صدر عنها في سائر نصوصه ومن هناك فعن عناصر الاداء الجمالي في (مسألة الترجس وملهأة الفضة) ليست هي التي في (حصار المدائح البحر) او في (تلك صورتها وهذا انتحار العاشق) او في (مدح

الظل العالي) فتجربة الشاعر في عناصر الاداء تتجلّى ولاتتكرر وتنشرف ولاتستنسخ وتؤوي ولاتعلن، وبذا تكتسب التجربة ثراءً وعمقاً، ثم ان الشاعر في تمثّله لافق التجربة يصدر عن روح اشيائها فطرياً وليس عن التقى بتلك الاشياء موضوعياً او ايديولوجياً توجيهها لا ضمن سياقات قصيرة في بناء النص .

ثم ان درويش في تجربته الشعرية التي هي تجربة المأساة الفلسطينية كونها باعثه الاول وهاجسه الاخير ومتفسسه المدهش، هو يصدر في هذه (التجربة / المعاناة) عن الروح التي فيه اكثر من الهول الذي في الافق ذلك ان التعبير بوصفه دلالة نفسية شعورية تتخلّق في النص لتشي بعلاقة المبدع بموضوعه او باعثه التعبيري؛ روحياً . وتلك العلاقة صلة حميمية وليس اعتبراطية عند المبدعين الكبار، وقد كانت مدار تجربة درويش الشعرية (المأساة الفلسطينية / الملهاة الفلسطينية : العربية) وهذه الصلة بعد ذلك ليست اختياراً بل هي قدر وجودي؛ كما لم يكن اختياراً مكان من اعتماد : (رمبراندت) شخصية السيد المسيح موضوعاً لسائر اعماله التشكيلية ... او ما كان من رغبة بتهوفن في سائر ابداعاته الموسيقية المدهشة بالتعبير عن استحواذية القدر وهيمنته وصيرورته ... او مكان من اعتماد روحان المرأة موضوعاً لسائر تماثيله او نصبه التي ابدعها بصفاء فني خاص ... او مكان من شيوخ نبذ البكاء على الطلل لدى ابي نواس ... وهكذا ... بمعنى ان الصلة روحية ابداعية متصلة بالجوهر وصادرة عنه، وموحية بعمق بتجلياتها الفنية . وبعد ذلك وليس هناك عدد محدد لعناصر اداء جمالي يمكن ان يعدها توفرها في النص دليل اتصافه بهذا الاتجاه، انما هو افق ابداعي مفتوح لتجليات الحداثة ومديات التجديد وهاجس النزوع الروحي المتصف بالحيوية الابداعية .

اما عناصر الاداء الجمالي التي اتصف بها نص درويش هذا بحسب هذه القراءة فيمكن النظر فيها وقراءتها من خلال اربعة عشر عنصراً رأيت بحسب ظني ان النص توفر عليها، وهي لاشك شبيهة من وجهة نظر اليقين، وقابلة للاخذ والرد والرفض - ربما - والتساؤل من وجهة نظر التلقى الحواري الفائق؛ وهي :

الأستحواذ والأدهاش: -

حين يستحوذ النص الشعري الابداعي على المتنقي مالئا عليه حدود الامكان والتخيل، موحياً بقدر من الاعجاز بفعل سحر الكلام كاشفاً عن ابعاد فنية غير مألوفة ونبض روحي

خاص بالشاعر مكتزاً بأفق جمالي قد يستلزم تذوقه دربة فنية احياناً او فطرة فنية انسانية احياناً اخرى فسيتحقق ذلك النص مدى من الأدهاش الجمالي ليس لنا ان نصفه بالتقليدي او الفني الموضوع بل هو شاعرية فذة صدرت عن روح بارعة في ابداع اللغة كلاماً فردياً ساحراً؛ ذلك ان الشاعر المبدع جمالياً (لا يقول الشعر ليخبر ولكنه يقوله لهدف انفعالي جمالي، ليحدث به اثراً انفعالياً جمالياً في نفس المتلقى)(٤٠) حيث يكون المعنى هنا لا يوصفه الموضوعي بل بكونه الشعري هو مثار الاحداث الجمالي (فالنص الاداري لا يهدف الى معناه، ولكنه يهدف الى سحره والى اثره في النفس وفي اللغة)(٤١) اذ يصبح اذا ذاك اثراً جمالياً غير تقليدي لاتصافه بالابداع بمعناه التجاوزي .

والاستحواذ ثم الادهاش قد يتحقق في النص الابداعي باكثر من اتجاه مهيمن على النص؛ منها : جمال الحس الابياعي الموسيقي كما في الوحدة الشعرية الثانية عشرة (العودة لفعل اللسان) تلك التي يقول في بعضها :

خذني الى حجر لأجلس قرب قيثاري البعيد .

خذني الى قمر لا عرف ماتبقى من شرودي

وهكذا تتواصل هذه الوحدة التي سبق ذكرها في صفحات السابقة واحيل القاريء الكريم إليها من دون ان اكررها ثانية . حيث تتحقق تجليات البث الابياعي والوجود الموسيقي ابعاداً جمالية قد يصدر بعضها عن تكرار ايقاع (متقعلن) وهي بنية مجردة هنا، وعن تكرار فعل الامر (خذني الى) وعن تناسب تكرار (حجر، قمر، وتر، سفر، مطر) حيث التناسب هنا يفضي الى تسلسل جمالي في بنية الاشياء من الحجر الى المطر ومن القيثار البعيد الى المنزل الوحيد، مروراً بالقمر وبقية الشرود والوتر والبر الشريد والسفر وشريان العود!!! وقد يصدر الادهاش ايضاً عن المعنى الشعري في انتساب العناصر كلها الى النشيد حين يقصد بنا قمم الخراب لكي نطل على المدينة!!! كونه ادرى من المكان وبالزمان وقوية الاشياء فيها!!

وقد يصدر الادهاش عن الحس الموضوعي المتجاوز لتوقع التلقى في الوحدة الشعرية السابعة في تعبير معنى (العودة ... المنفى) حين ينتب للمنفى غياب المكان والزمان وغياب النواخذ وروح الآخر وغياب الساحل وشرعنة افقه وغياب الاغنية عن مديح الاشياء فيها وغياب الاخرين عن ذواتهم باختصارهم في فرد!!!

وقد يصدر الادهاش عن صفة الطلل المعاصر او توصيفه بالصدور عن روح المكان وليس عن المكان نفسه كما في قول درويش في الوحدة الشعرية الثالثة : (صنعوا خرافتهم كما شاعوا، وشادوا للحصى ألق الطيور، وكلما مروا بنهر ... مزقوه، واحرقوه من الحنين ... وكلما مروا بسوسة بدوا وتساءلوا : هل نحن شعب ام نبيذ لقرايين الجديدة) . حيث الطلل هنا هو الذات لا المكان وهو الروح لا الجسد وهو الاسئلة اكثر من كونه الاجابة، وكأن اداء المعنى الشعري بقصد الادهاش هو القصد الشعري، بمعنى ان الابداع الجمالي هو النص هنا!!

الحدس:-

الحدس الجمالي وهي ذاتي يصدر عن التفاعل مع الحياة بفاعليتها الشعورية والبصرية؛ بمعنى ان حادس الاثر الفني (المتلقى الفائق) يكون في لحظة استيعاب ذلك النص محاطاً بحيويته وجدته من خلال رؤية تنفذ في اثرها بصيرته بالشكل الذي تقرب من معايشة رؤيا المبدع الاول؛ والاحساس او الشعور بها . وقد رأى يرجسون الحدس في هذا الاتجاه على انه معاصرة الموضوع والنفاذ الى باطنها لأدراك الديمومة الخلافة فيه ادراكاً مباشراً؛ فالحدس ان نعيش الجمال متحسسين ديببه في نفوسنا(٤٢) .

فالحدس في ضوء قراءة النص الشعري جمالياً هو تأمل المشاعر والاحساسي المثار ، او المستثار فضلاً عن الاحساسي ، بوحي قراءة نص شعري ابداعي فهو تجليات قلب اكثراً منه معطيات عقل وهو افق شعوري اكثراً من كونه حدود واقع مباشر فهو الهمام متصل بالروح اكثراً من كونه ادراكاً فكريأ او عقلياً صارداً عن وعي مباشر .

وفي نص درويش هذا معان شعرية كثيرة، ليس للمتلقى ان يحيط بها الا حسناً بدءاً من العنوان - كما سبقت القراءة - ثم المطلع ثم سائر وحدات النص الشعرية؛ وللتدليل والايحاء اشير الى بدء النص الذي يقول هكذا : عادوا ...

من آخر النفق الطويل الى مراياهم ... وعادوا حيث ان القراءة البصرية المباشرة تقول بخطأ عروضي في البيت الأول (عادوا ...) بدلاله ان البيت الثاني يبدأ هكذا (مستعلن - متقعلن - مستعلن - مستعلن) اذ النص على ايقاع الكامل . اما البيت الاول فهو (مستف) وغابت (علن) غير ان تأمل النص، وكذلك استشراف افق التجربة الباعثة لى الاداء ثم خصوصية المعنى الشعري كلها تحيلك

حساً الى ان المskوت عنـه هو (إلى ...) او (من إلـى ...) يدرـكـهـ المـتـقـيـ حـسـاـ وـهـوـ جـزـءـ جـمـالـيـ فـيـ المعـنـىـ الشـعـرـيـ،ـ ثـمـ انـ الـوـاقـعـ الـمـبـاـشـرـ يـقـولـ انـ الـعـودـةـ كـانـتـ مـسـكـوـتـاـ عـنـهـ؛ـ فـهـلـ هـيـ اـمـنـ الـمـنـفـيـ اـمـنـ الـبـلـادـ اـلـىـ الـمـنـفـيـ ...ـ اـمـ إـلـىـ الـرـحـيلـ اـمـ إـلـىـ الـمـنـفـيـ اـمـ ...ـ

وـمـنـ هـذـاـ اـلـاتـجـاهـ مـاجـاءـ فـيـ خـتـامـ الـوـحدـةـ الشـعـرـيـةـ التـاسـعـةـ اـذـ يـقـولـ :ـ
لـكـنـهـ عـادـواـ قـوـافـلـ،ـ اوـ رـؤـىـ اوـ فـكـرـةـ اوـ ذـاـكـرـةـ

اـذـ يـدـرـكـ المـتـقـيـ المـعـنـىـ الشـعـرـيـ حـسـيـاـ اـدـرـاكـاـ جـمـالـيـ صـادـرـاـ فـيـ هـذـاـ الـبـيـتـ مـنـ خـلـالـ
الـتـسـلـسـلـ الـتـعـبـيرـيـ لـ القـوـافـلـ فـالـرـؤـىـ فـالـفـكـرـةـ فـالـذـاـكـرـةـ وـهـوـ تـسـلـسـلـ يـوـحـيـ بـالـايـغـالـ فـيـ
الـرـحـيلـ وـالـخـيـابـ وـالـهـجـرـةـ مـنـ الـعـودـةـ قـافـلـةـ اـلـىـ الـعـودـةـ ذـاـكـرـةـ مـرـورـاـ بـالـرـؤـىـ وـالـفـكـرـةـ ثـمـ اـنـ
شـكـلـ رـسـمـ الـبـيـتـ اوـ كـتـابـةـ الـبـيـتـ بـتـقـاعـيـلـهـ الخـمـسـ عـلـىـ هـذـاـ النـحـوـ الـمـتـسـافـطـ نـزـولاـ فـرـادـيـاـ
مـنـ الـحـسـيـ اـلـىـ الـمـعـنـىـ وـمـنـ الـرـحـيلـ اـلـىـ الـتـوـاصـلـ فـيـ الـرـحـيلـ وـبـهـ ذـاـكـرـةـ يـوـحـيـ هـوـ الـاـخـرـ
حـسـيـاـ بـهـذـاـ الـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ الـمـشـارـ يـهـ .ـ

المـعـنـىـ الشـعـرـيـ :ـ

لـعـلـ مـاـلـبـرـزـ مـاـيـمـيـزـ الشـعـرـ مـنـ سـوـاهـ اـكـتـازـ النـصـ الشـعـرـيـ بـالـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ ذـاـكـ الذـيـ
لـاـيـؤـديـ أـيـ نـصـ نـثـرـيـ ذـاـكـ المـحـذـوفـ الذـيـ يـسـتـرـجـهـ القـارـئـ بـالـتـأـمـلـ ذـاـكـ الذـيـ يـحـيـطـ بـهـ
الـشـعـورـ اـحـاطـةـ الـهـاجـسـ وـالـتـخيـلـ وـالـاـيـحـاءـ وـالـتـصـورـ،ـ كـوـنـهـ يـكـنـزـ مـعـانـيـ لـاـيـؤـديـهاـ النـثـرـ
وـيـحـتـقـبـ رـؤـىـ لـاـيـقـرـبـ مـنـهـ جـنـسـ فـنـيـ آـخـرـ اـلـاـ باـسـلـوـبـ مـخـلـفـ وـادـاءـ مـغـاـيـرـ .ـ ثـمـ اـنـ النـصـ
الـشـعـرـيـ يـكـنـزـ مـعـنـيـيـنـ :ـ (ـالـمـعـنـىـ الـمـبـاـشـرـ وـهـوـ نـثـرـ الـقـصـيـدـةـ اوـ جـزـءـهـاـ الـكـدرـ .ـ وـالـمـعـنـىـ
الـذـيـ يـفـيـضـ مـنـ الـاـبـيـاتـ اوـ يـسـقـطـرـمـنـهـ وـهـوـ الـمـعـنـىـ الـأـهـمـ الذـيـ لـاـيـفـهـمـهـ الـشـاعـرـ اوـ
اـشـبـاهـهـ .ـ الـمـعـنـىـ السـرـيـ الذـيـ لـاـيـمـكـ اـيـضـاـحـهـ ضـمـنـ حـكـمـ اوـ حـصـرـهـ ضـمـنـ حـكـمـ ...ـ الذـيـ
يـمـرـ بـطـرـيـقـةـ غـامـضـةـ مـنـ نـفـسـ الشـاعـرـ اـلـىـ نـفـسـ الـمـتـنـوـقـ ...ـ تـلـكـ مـعـجـزـةـ الشـعـرـ)ـ (ـ٤ـ٣ـ)ـ .ـ
فـالـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ اـبـدـاعـ جـمـالـيـ يـصـدـرـ عـنـ رـوـحـ الشـاعـرـ بـدـءـاـ وـهـوـ بـحـدـ ذـاـتـهـ غـاـيـةـ اـبـدـاعـيـةـ
فـهـوـ فـعـلـ جـمـالـيـ يـشـيـ بـالـحـدـثـ الذـيـ اـنـعـكـسـ عـنـهـ حـينـ يـصـبـحـ حـدـثـاـ جـمـالـيـ مـسـتـقـلاـ مـشـكـلاـ
مـنـطـقـاـ اـبـدـاعـيـاـ اـخـرـ اوـ هـوـ جـمـالـيـ آـخـرـ .ـ

وكان المعنى الشعري معطى جمالي يمثل غاية القول وهدف البوح معاً من ذلك مثلاً قول درويش في الوحدة الشعرية الأولى : (وليحلروا اثناء ماعزهم ... وغيمـا سال من ريش الحمام) فلك ان تخيل معنى موضوعياً هو (انهم محظون بالسلام ومعطياته) ولك ان تخيل (انغمس الاحياء بهدوء الريح ومعطيات السلام) وهكذا ولكن ايـما لـهما لـيس المعنى الشعـري الذي هو (غـيمـا سـال من رـيشـ الحـامـ) .

ومن ذلك قول درويش ايضاً في تعبير لحظة استشهاد فدائـي فلـسـطـينـي في اـرـصـفـةـ :

عشرين عاماً ... كان يرحل
عشرين عاماً ... كان يسأل
عشرين عاماً - لم تلد امه الا دقائق في اناء الموز وانسحبـتـ
فالـكـ انـ تخـيلـ انـ ذلكـ الفـدائـيـ البـاسـلـ ابنـ العـشـرـينـ رـبيـعاـ لـنـ يـاتـ الىـ دـنـيـاـ بـلـادـهـ المـحتـلـهـ هـذـهـ
... انـ اـمـهـ لـمـ تـلـدـ الاـ لـحـظـةـ اـسـتـشـهـادـهـ بـيـنـ يـديـهاـ ...ـ وـلـكـ هـذـاـ مـعـطـىـ مـوـضـعـيـ وـلـيـسـ هـوـ
الـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ الـذـيـ هـوـ هـذـهـ الـوـحـدةـ الشـعـرـيـ كـلـهاـ .

ومن هذا الاتجاه في المعنى قوله ايضاً في الوحدة الشعرية الثانية عشرة :

خـذـنيـ إـلـيـ لـحـنـازـتـيـ فـيـ يـوـمـ عـيـديـ
خـذـنيـ هـنـاكـ إـلـيـ هـنـاكـ مـنـ الـورـيدـ إـلـيـ الـوـرـيدـ

حيث اكتـرـ الـبـيـتـ الـأـوـلـ بـالـمـعـنـىـ المـوـضـعـيـ اـمـاـ الـبـيـتـ الثـانـيـ فـهـوـ مـحـتـفـ بـالـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ
عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ اـنـهـ مـنـ تـجـلـيـاتـ مـعـنـىـ الـبـيـتـ الـأـوـلـ،ـ بـمـعـنـىـ اـنـ الـبـيـتـ الثـانـيـ يـقـولـ :ـ (ـخـذـنيـ
شـهـيـداـ)ـ وـلـكـنـ قـالـ بـالـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ وـلـيـسـ بـالـمـعـنـىـ المـوـضـعـيـ .

وقد اذهب في ايضاح المعنى الشعري مع مقالـهـ شـكـريـ عـبـادـ مـنـ اـنـ النـصـ الشـعـرـيـ رـبـماـ
لـاـيـقـولـ -ـ فـيـ الغـالـبـ شـيـئـاـ مـهـمـاـ (ـكـلـ مـاـيـفـعـلـهـ هـوـ اـنـهـ يـعـيدـ تـشـكـيلـ الـوـاقـعـ بـوـاسـطـةـ الـكـلـمـاتـ
وـمـعـنـىـ ذـلـكـ اـنـهـ يـسـتـخـدـمـ خـاصـيـةـ فـيـ الـلـغـةـ الـإـنـسـانـيـ تـشـبـهـ السـحـرـ،ـ خـاصـيـةـ اـنـ الـكـلـمـةـ يـمـكـنـ اـنـ
تـعـنـيـ الشـيـئـ وـغـيرـهـ هـذـاـ الـذـيـ يـسـمـىـ تـارـةـ الـمـجـازـ وـتـارـةـ الرـمـزـ وـيـقـىـ بلاـ اـسـمـ فـيـ اـكـثـرـ
الـاحـيـانـ،ـ فـيـتـكـلمـ عـنـ الـاـشـيـاءـ،ـ وـيـعـطـيـهـاـ مـعـانـيـ فـوـقـ الـاـشـيـاءـ،ـ وـهـكـذاـ تـحرـرـنـ الـكـلـمـةـ مـنـ الـوـاقـعـ
...ـ تـجـلـلـنـاـ فـوـقـ الـوـاقـعـ ...ـ اـقـوىـ مـنـ الـوـاقـعـ ...ـ وـلـذـكـ يـخـطـئـ الـقـيـاسـ بـيـنـ قـرـاءـةـ قـصـيدةـ
وـحـلـ مـسـأـلـةـ حـسـابـيـةـ،ـ وـيـقـصـرـ الـفـهـمـ وـحـدـهـ عـنـ الـاـحـاطـةـ بـقـصـيدةـ مـهـمـاـ تـسـلـحـ بـهـ مـنـ اـدـوـاتـ
عـقـلـيـةـ...ـ فـسـحـرـ الـكـلـمـ لـاـيـتـمـ اـلـاـ حـيـنـ يـتـصلـ بـالـشـعـورـ(ـ٤ـ٤ـ)ـ .ـ وـلـعـلـ الـمـعـنـىـ الشـعـرـيـ الـمـشـعـ

ايحاء هو ما يميز بين الشعر والنظم وكذلك بين الشعر وسائر الفنون التراثية الأخرى . لأن الكلمة في سياق المعنى الشعري تأثر على ماتحتقبه هي مدلول متواضع عليه او ماهي عليه من دلالة خارجية عن سياق المعنى الشعري . حيث يكون المعنى الشعري في النص كالجمال هدفاً ابداعياً جمالياً مقصوداً لذاته .

فاعلية تداعي المعاني :

تداعي المعاني لحظة ابداع الشعر هاجس موضوعي في اوله واداء فني في معطاه الآخر وهو بوصفه الشعري من حيث هو معنى شعري كما سبقت الاشارة معطى جمالي مقصود لذاته؛ اما فاعلية تداعي المعاني فمتصلة بالبواعت الموضوعية وقدرة التجربة الابداعية الذاتية على تاديتها شعرياً، بمعنى ان الفاعلية هنا قدرة تمثل الشاعر للبواعت الموضوعية تمثلاً فنياً (دراماً) تستدعي كل جزئية في كل مشهد او كل مشهد في كل بيت ما يليها على نحو متناسب فنياً جمالياً وليس موضوعياً، وكلما كان الشاعر مبدعاً في بناء القصيدة كلما كان اتصاف مقاطعها او وحدتها الشعرية بالتماسك والتقارب اتصافاً غير تقليدي وكذلك وحدتها الشعرية او تماسك الكل فنياً يكتبها عمماً جمالياً، ذلك ان جمالية تعني بشكل العمل الابداعي بل تبحث عن القيمة فيه اذ (يتمثل الجمال في علاقة الجزء بالكل، كما تعني الجمالية بعلاقة الكل بالجزء في علاقته بالجزء وبالجزاء في علاقة بعضها ببعض، والكل هو مجموع الاجزاء التي يتتألف منها ويؤلف بينها في الوقت نفسه، ثم تعني الجمالية بعلاقة التي تنتظم هذه الاجزاء)(٤٥) اذ يأتي انتظام الاجزاء المكونة لكتلة النص انتظاماً متناسباً مانحا النص وحدة شعرية من جهة الفن، ووحدة موضوعية من جهة الباعث ووحدة عضوية من جهة تماسك الوحدات الشعرية على نحو مasicن التفصيل فيه في قراءة النص عبر وحداته الشعرية الثمانية والثلاثين فضلاً عن تسلسلها ، على نحو اتصلت فيه بتغيير معنى (العودة) شعرياً .

وفي هذا الاتجاه اذهب مع اعتدال عثمان حين قالت : (ان ايديولوجية الخطاب الشعري عند درويش تقوم على التداخل والتلام والاتصال وتشكل في مجملها بدلاً موازياً للتجزؤ والتفتت والانفصال في الوضع العربي الراهن ويستخدم للتعبير عن هذه الايديولوجية وسائل اداء لا تكتفي بالخروج عن اطار القصيدة السائدة ... بل لم يتوقف حتى الان عن كسر الاشكال والقوالب التي يتصل اليها شعره)(٤٦) ولذلك اتصف فاعلية تداعي المعاني

في تجربته الشعرية بالثراء والغنى على الرغم من كثرة قصائده الطويلة ذات الاداء الملحمي احيانا او الدرامي احيانا اخر وهو احيانا يجمع بين السردي والغنائي حتى اتصف بناء النص الطويل عنده بتألف اجزائه والتحامها على نحو جمالي .

احتقاب الفني : -

من النصوص ما يحتقب التعبيري المباشر وذلك هو الموضوعي في سياق قصيدة الاداء الموضوعي مثلا، ومنها ما يحتقب التوجيه وكذلك الاقناع وذلك هو التعليمي الصناعي في سياق قصيدة الاداء التعليمي الصناعي، ومنها ما يحتقب التقن المقصود وذلك هو الفني في سياق قصيدة الاداء الفني، ومنها ما يحتقب الفني الفطري المكتنز بذاته قصداً وغاية وذلك هو الجمالي في سياق قصيدة الاداء الجمالي .

ذلك ان احتقاب الفني يكشف عن قدره الشاعر على الصدور عن ذاكرة مدهشة غير مصنوعة او مقصودة انما هي ذاكرة انتاج وابتكار وبحسب ماذهب اليه الدكتور عبدالعزيز شرف (فان اهم ما يميز شاعراً من سائر الشعراء، نوع ذاكرته والطريقة التي يستخدمها بها، ولذاكراة هذه نوعان : نوع يمكن تسميته بـ (الذاكرة الصريرة المشعور بها) . وآخر هو (الذاكرة الخفية اللاشعورية) فالصريرة هي ذاكرة الانطباعات المصاغة في الذهن على هياة افكار . والخفية اللاشعورية هي التي تصع شعوريا وقت لقيها، وبالتالي فان تذكرها يبدو كأنه خلق جديد لها)(٤٧) . بمعنى ان النص الصادر عن الذاكرة اللاشعورية يحتقب الفني وبيثه معاني شعرية تحقي بتجليتها من ذلك - على سبيل المثال - ماجاء في الوحدة الشعرية الحادية عشرة من تعبير معنى العودة للحلم او تأويل العودة . وكذلك ماجاء في الوحدة الشعرية التاسعة والعشرين وكذلك في الوحدة الثانية والثلاثين . وكذلك في الوحدة السادسة والثلاثين حيث محورها جملة النداء (يا ليها البطل الذي فينا تمهل) اذ يحرض الذات مستقزا الذاكرة ... ذاكرة الرؤيا الفنية في مخاطبة الذات الباحثة عن الخلود لئن : تضيف للنهاية وردة وان تغير مجرى الاساطير لتبلغ اخر العمر ولنكم رحلة الحلم ولنبدأ رقصة النصر؛ فاحتقاب الفني هنا هو ابداع الذاكرة في خلق معنى شعري صادر عن المعنى الموضوعي من دون ان تكون لمسافة بينهما ملحوظة، انما قد يحسها المتنافي حسناً، ولكنها بعيدة؛ ففي قول الشاعر في الوحدة الشعرية الثانية :

جبل على بحر
وخلف الذكريات بحيرتان
وساحل للأنبياء

وشارع لروائح الليمون ...

احتقاب لمعنى موضوعي هو فلسطين، واحتقاب لمعنى فني هو رؤيا التذكر وایحاء بمعنى شعرى هو القصد المدون هنا كاماً : لفظاً وایحاء . اقصد ان وعي الشاعر الجمالى من خلال احتقاب الفنى اضاف لحدود تعبير هذه الاليات افكاً جديداً مبتكرأ، هو غير البعد المتواضع عليه، على الرغم من وجود مسافة غير مرتبة بينهما . ثم ان هذا الأمر اضفى على الجملة الشعرية غموضاً، هو سمة في بعض الفن الشرقي ومنه الشعر، ذلك ان احتقاب الفنى يجعل الشاعر (كالفنان الشرقي الذي يرسم شعوره ولا يتقييد بالواقع، وليس الصورة عنده غير قناع تختفي تحته الحقيقة فإذا صور غصناً اراد به ان يدعو الناظر الى شحد خياله حتى يتصور شجرة تقىض بفرح العيش)(٤٨) اذ يكتسب الغموض هنا سمة ابداعية .

ثم ان احتقاب الفنى في الجملة الشعرية او الوحدة الشعرية او في المقطع الشعري، يدل على مدى انتاج الشاعر وسعة افقه الفنى في انتاج او ابداع خطاب شعري غير تقليدي في عنفة الدلالي او غير مألوف في عمقه الدلالي ولذا تكون فاعليته في الاخرين واضحة .

الحيوية التأويلية :-

ما يتميز به النص الشعري الحديث الحيوية التأويلية؛ لأنه فن ایحاء بدءاً وفن التعبير عن تجليات الذات، بمعنى انه فن تأويلي في بعض خصائصه الادائية فإذا كانت بحسب فاتيمو (كل تجربة في الحقيقة هي تجربة تأويلية) او بحسب نتیشه قبله (لاتوجد وقائع وإنما فقط تأويلاً) (٤٩) فان الجملة الشعرية مكتنزة بالتأويل وقائمة في ادائها الفنى عليه، ولعل الغموض من مؤشرات التأويل الباعة على تكثيفه في الجملة الشعرية المعاصرة .

وتحتفى الجملة الشعرية لدى درويش بحيوية تأويلية عالية يكاد يجمع عليها سائر النقد و الباحثين الذين تناولوا تجربة بالدرس والتحليل القراءة النقدية فضلاً عن الباحثين الذين تناولوا تجربته بالدرس والتحليل القراءة النقدية وأشار هنا مثلاً الى : تراكمات الغياب الفلسطيني في شعر محمود درويش لـ كامل الصاوي - القاهرة لسنة ١٩٩٢ ومسألة الشعر والملحمة الدرويشية في مدح الظل العالى - دراسة بنبوية - لـ افان قاسم الصادر سنة (٤١)

١٩٨٧ محمود درويش شاعر الارض المحتلة – رجاء النقاش لسنة ١٩٧٢ و محسن درويش شاعر الارض المحتلة – حيدر توفيق بيضون لسنة ١٩٩١ وغيرها كثير ايضاً كلها يشير الى الحيوية التأويلية التي يتصرف بها شعر درويش ، وهذه القصيدة (مأساة النرجس وملهاة الفضة) مبنية من لعنوان الى اخر جملة شعرية فيها على الابعاد التأويلية الصادرة عن اسلوب رسم الصورة احياناً وعن العناصر الابقاعدية احياناً اخر وهكذا ثم ان الجملة الشعرية في لغة درويش او في كلامه الشعري لا تفصح عن آفق ابعاءاتها الا بالقراءة التأويلية وربما تكون من تلك لغة الاستفهام بالقراءة التأويلية من ذلك لغة الاستفهام في الوحدة الشعرية الحادية عشرة التي تقول :

هل نستطيع بناء معبدنا على متر من الدنيا ...؟
هل نستطيع اعادة الماضي الى اطراف حاضرنا ...؟
هل نستطيع غناء اغنية على حجر سماوي ...؟
هل يستطيع بريدنا المائي ان يأتي على منقار هدهد ...؟

ان كل جملة من هذه الجمل الأربع، مفتوحة على اكثر من قراءة تأويلية اذا نظرنا الى جذرها الموضوعي او باعثها الواقعى او اسلوبها التصويري او اسلوب بنائها التعبيري وهكذا ...

تناسب مكونات الشكل : -

ربما كان مقياس الأتيان بالابداع او ابتكاره في خلال الممارسة الجمالية كامنا في تناسب مكونات الشكل الذي تصدر عن تجلياته تلك الممارسة اكثر من وضوحيه في المعطى الموضوعي لها؛ لأن تناسب مكونات الشكل في ابداع النص هو جوهر الممارسة الجمالية وهو المتضمن لمفهوم الشعرية اولاً بوصفها خصيصة (ليس في الاشياء ذاتها بل في موضع الاشياء في فضاء من العلاقات، بدقة أكبر : لاشئ شعري، لاشئ يمتلك الشعرية، ما هو شعري هو الفضاء الذي يتموضع بين الاشياء وبين شيئاً (فأكثـر) ينتظمـان اولاً في علاقات تراصفـية ونسـقـية ثم ثـانـياً في عـلـاقـات تـشـابـك وـتـقـاطـع وـاضـاءـة دـاخـلـية مـتـبـادـلة ... دـاخـلـ النـصـ الـواـحـدـ ثـمـ ثـالـثـاـ في عـلـاقـات اـضـائـةـ بـيـنـ النـصـ وـالـاـخـرـ : الـاـخـرـ بـماـ هوـ المـبـدـعـ وـالـعـالـمـ وـالـمـتـقـيـ)(٥٠) فـاـذـاـ كـانـتـ مـكـوـنـاتـ الشـكـلـ تـدـخـرـ لـمـارـسـةـ جـمـالـيـةـ فـانـ تـنـاسـبـ تـلـكـ المـكـوـنـاتـ فـيـ خـلـالـ عـلـمـيـةـ الـادـاءـ الشـعـرـيـ هوـ مـاـيـمـثـ صـورـ الـادـاءـ جـمـالـيـ؛ـ وـهـنـاـ تـتـعـدـدـ

مستويات تلك المكونات فمنها ما يتصل بالواقع ومنها ما يتصل بالصورة ومنها ما يتصل بالبنية الدالة ومنها ما يخص بنية النص العضوية وهكذا يظل الجوهر في ابداعها الجمالي هو التاسب بين كل ذلك عامة في اداء النص الشعري الاستثنائي .

وبيدو درويش اكثراً الشعراء العرب المعاصرين تميزاً في كتابة القصيدة الطويلة المبنية بناء جماليًا عالياً والمتصفة بتتناسب مكونات الشكل فيها على نحو ابداعي مقصود وذكر هنا ماجاء في قصيدة (الارض) في مجموعة (حصار لمدائن البحر) وأشار إلى دراسة اعتدال عثمان لهذه القصيدة في كتابها (اضاءة النص) من الصفحة (١٠٥) إلى (١٧٠) اذ ثقت الدراسة الضوء النقطي على القصد الفني لتتناسب مكونات الشكل فيها .

وفي سائر مطولات درويش الشعرية اشتغال ابداعي على ان تجيء مكونات الشكل متناسبة في ادائها التعبيري، وفي عمق ادائها الفني وفي تجلياتها الجمالية بدءاً من العنوان حتى اخر بيت يختتم به القصيدة؛ حتى في المطولات التي يصدر فيها عن تجليات معنى شعري واحد تقريباً من قبيل معنى (العودة) في هذه القصيدة هنا اذ يصدر في بته الشعري عن تناسب تسلسل الوحدات الشعرية فيها على نحو مسبق ذكره .

البعد الروحي:-

يصدر شعر محمود درويش عن تجليات بعد الروحي على نحو متصل بعمق انساني وثراء فني وهو يجعل نصه فعلاً جماليًا وفعلاً انسانياً في الوقت نفسه ذلك ان الفعل الجمالي استجابة لواقع تجربة منها يتآلف وفي اثرها يتكون لصبح حينها منطلقًا جماليًا او فعلاً جماليًا مكتزاً بالمعنى الانساني أي مستجبياً لتجليات الروح وصادراً عنها لأن (منطلق الجمال) تفرضه حاجة الروح الانسانية ولابد له، وبالتالي، من ان يتتطور ويتغير ويبدل ويتحول نتيجة للمراحل التي تمر بها هذه الروح في سعيها ونتيجة حاجة هذه الروح الى اشباعات معينة؛ فالجمال في النهاية؛ فعل اشباع حاجات هذه الروح، ولما كانت كل روح انسانية تسعى الى امر، فان منطلقات الجمال التي تمارسها تختلف باختلاف هذه الامر الذي تسعى اليه)(٥١) فالذات الشاعرة هي منطلق الجمال، اذ تتحقق من خلاله فيما الجمالية بمعطياتها الانسانية ذلك (ان منطق الجمال هو الحاجة الانسانية الروحية ولاوجود لجمال خارج ماتحتاجه الروح الانسانية وتطلبها)(٥٢) ويمثل شعر درويش الانموذج اللافت للنظر في هذا الاتجاه وبخاصة في لغة المكان او التعبير الشعري عن المكان اذ

(يربط درويش في خطابه الشعري بين المكان وسماته الجغرافية وبين تجلياته الشعرية في نسق من التداعيات الموجلة في عالم ملغز، محمل بالسحر والرؤيا الأسطورية، وفي هذا يمكن حضور شعر درويش الاخاذ وقدرته على النفاذ الى قارئه والتغلغل في وجده، لأن درويش ليس مسكوناً بالمكان وحده، إنما هو مسكون بروح المكان)(٥٣) من ذلك - على سبيل المثال - الوحدة الشعرية السابعة عشرة التي تهمن روح المكان فيها على لغة الخطاب الشعري اذ تقول :

وفي المرات استعدوا للحصار ، نياقهم عطشت وقد حلوا السراب
حلوا السراب ليشربوا لبن النبوءة من مخيلة الجنوب
في كل منفى قلعة مكسورة ابوابها لحصارهم ... وكل باب
صحراء تكمل سيرة السفر الطويل من الحروب الى الحروب
ولكل عوسة على الصحراء هاجر هاجرت نحو الجنوب
مرروا على اسمائهم منقوشة فوق المعادن والحصى
لم يعرفوها فالضحايا لا تصدق حدتها ...

اذ يجيء التعبير عن لغة المكان بمعطيات المكان في الروح، وتجلياتها في الزمن وأمتدادها في التاريخ وفاعلية حضورها في الراهن، وما تتحققه من آفاق مرئية او محسوسة، واخرى متخللة تحيط بها الروح وينفعل بها الهاجس وتنوقد في البصیره ولا يحيط بها البصر المباشر؛ لسبب بسيط انها روح المكان الخالدة الضاربة جذورها في عمق الماضي والمستشرفه لكل افق مستقبلي . ولهذا فان لغة درويش في هذا الاتجاه حققت حضوراً مدهشاً لدى القراء سواء اولئك الذين يتطلبون اتصالاً بالواقع الفلسطيني او الذين يتطلبون صدورها عن روح ذلك الواقع ... على حد سواء .

شعر درويش في هذا الاتجاه قيادة للرؤية واستسلام للرؤيا وابتکار لآفاق جديدة، تطيب لها الارواح وتنفعل بها، وتحقق بتجلياتها الشعرية البادحة .

تجلي الحداثة - أستشرافها :

تكشف تجربة محمود درويش الشعرية عن حس فني في استشراف الحداثة افقاً ابداعياً واستلهام تجلياتها شعرياً، وهو مااكتسبت معه التجربة الشعرية سمة التجاوز بين مرحلة واخرى ثم سمة الفاعلية في الآخر بمعنى ان نزوعه الاسلوبى المتفرد بعث في الاخرين (٤٤)

ثاره فشاعت لظاهرة الدرويشية في شعر الثلث الأخير من القرن العشرين وبخاصة في عقدي التسعينيات وقبله الثمانينيات، إذ بدأ تأثيره واضحاً في تجارب قصيدة التفعيلة لدى الشعراء الشباب وبخاصة في بلاد الشام وال العراق .

واللافت للنظر ان شعر درويش يتصف بالحداثة بمعناها الثوري المبدع فناً والمتجلّي جمالاً ولاقصد الثوري الخطابي التوجيهي التعبوي لأن هذه الصفات الثلاث الاخيرة ليست من الحداثة ولا من تجلياتها في شيء لأن (الشعر الثوري لا يجيء من الماضي بل من الحاضر - المستقبل) (٥٤) بمعنى أن خطابه الابداعي الصادر عن افق المعاصرة خطاب ابداعي متصل بالتجاوز واستشراف المستقبل، حتى في استلهامه أشد مرايا الواقع عتمة، او في استلهامه التاريخ الموجّل في الماضي؛ رمزاً واحداً او وقائع ولذلك نجد انه من (اللافت عن شعر درويش انه يصطحب معه دائماً اداة التاريخ السياسي الملائم للوضع الفلسطيني بحرائقه الكبرى) (٥٥) اذ يحتفي باستثمار التاريخ السياسي اداة تعبير شعري، لأن لهيب المعاناة يصدر عن معطيات وقائمه غير انه يوظفها شعرياً وليس خطابياً حتى في حالات التعبير الشعري الساخر سخرية لاذعة كما في ختام قصيدة (اللقاء الاخير) : (٥٦)

صباح الخير يا ماجد
صباح الخير
قم اقرأ سوره العائد
وتحث السير
الى بلد فقدناه بحادث سير !!!

ثم ان درويش حتى حين يستلهم التاريخ يستعيده رمزاً شعرياً مضيفاً ليه حداثة المرحلة سياسياً لتعبير المعنى الذي يريد وليس المعنى التاريخي المحتجب في النص وهو ماجعل لغة الرمز التاريخي في خطابه الشعري عنصراً دالاً معانياً الحداثة لديه وهو مانقرأه في الوحدات الشعرية : الثانية والعشرة والثالثة عشرة والرابعة عشرة الثامنة عشرة والسابعة والعشرين التي يقول في بعضها :

هل تذكرون حصار قرطاج الاخير
هل تذكرون سقوط صور

وممالك الافرنج فوق الساحل السوري والموت الكبير
في نهر دجلة عندما فاض الرماد على المدينة والعصور
ها نحن عدنا ياصلاح الدين ... فابحث عن بنين ... !!!

ان تجلي الحداثة واستشرافها سمة ابداعية في النص الشعري الجديد المكتنز بالمخايره وعناصر غير تقليدية الذي يستعيد الماضي ليجدد حياة اخرى والذى يخاطب في اليوم قيم التجدد الانساني الخالدة والذي يرى وكأنه يحتقب افق الحياة القادمة، ذاك الذي يبني ذاتقة العصر والمرحلة ويوجه معطياتهما ولاتحددانه .

ابداع الصورة :-

تكتشف الصورة الشعرية عن مدى ثراء تجربة الشاعر وعن عمقها الفني وعن اصالة حسه التجريبي وعن آفاق التجديد التي يرودها وعن مدى انتماشه للغة الواقع بوصفه الهاجس او الباущ وعن مدى تقديره للمعنى الشعري وليس الموضوعي و (كلما امتلاك الاديب بذاتية تفاعله مع الحدث، كلما صدرت عنه الصورة الادبية الفذة، ذاك انه لو كان صدور الصورة الادبية الفذة فعل عقل ووعي لدخل هذا الصدور عالم الايضاح او الغاية الجمالية الظاهرية، ولحصل بدخوله هذين العالمين او احدهما على ابرز مقومات انحلال الفعل الادبي فيه) (٥٧) وهنا لم يعد بناء الصورة صادرًا عن اساليب يعيها الشاعر بل عن روح تمثلت التجربة واخذ تبدع في ابتکار اساليب تصويرها .

وتمثل الصورة المتحركة عنصراً في ابداع الجمال الشعري لدى درويش ربما لأنها تتبح له الانفعال بتعبير معنى شعري زاخر بالحركة والمعنى معنى ذي معطيات مثيرة تساؤلية متتجدة، كما في اخر الوحدة الشعرية الحادية عشرة :

في التيه متسع لأحصنة تشب من السفوح الى الأعلى
ومن السفوح تخر صوب القاع ... متسع لفرسان يحثون الليالي
ان الليالي كلها ليل ... وان الموت قتل في الليالي !!!
لان المعنى الشعري في الصورة المتحركة مستقر، موغل في التعبير غير مقيد بالخطابية،
مستجيب للتأويل .

وكذلك الصورة النظرية المنفعلة بتعبير المشهد شعرياً وليس خطابياً، أي انها تصف شعرياً ماتحيط به روح المعاناة وليس جسد الواقعه المباشر ، كما في اول الوحدة الشعرية الحادية عشرة :

حرياتهم هي ماتساقط من فضاء المطلق المكسور حول خيامهم :
خوذ ... صفيح ... زرفة ... ابريق ماء ... أسلحة ...
آثار انسان ... غراب ... ساعة رملية ... عشب يغطي مذبحه ... !!!

ذلك ان الصورة النظرية بقدر ماترسم الواقع المباشر رسمًا تقريرياً ... بقدر ماتوحى بالشعري الممتع على التقرير ... لأن سياق التعبير جمالي - فني وليس تقريرياً مباشراً . وقد حفل خطابه الشعري بالصور السمعية والشمسية واللمسية والذوقية وكذلك بتلك الصور الصادرة عن اساليب البيان المألوفة من مجاز واستعارة ورمز وكناية وهكذا ، لكنه استخدم هذه الاساليب على نحو غير تقليدي بمعنى ان اسلوب رسم الصورة في الخطاب الشعري التقليدي غير حاضرها في شعره حتى حين يستخدم الاساليب المباشرة كاسلوب التشبيه في الوحدة الشعرية التاسعة وتمتاز الصورة الشعرية عند درويش بقوة الایحاء وثراء التعبير وهو ما يكسبه عمقاً فنياً وابعاد جمالية .

فاعالية الرمز التعبيرية :-

يعد الرمز في لغة محمود درويش الشعرية ابرز اسلوب جمالي في تعبير المعنى الشعري او في رسم الصورة، ثم هو يستخدم الرمز مضيفاً عليه ابعاداً دلالية شعرية جديدة يحرص فيها على الایحاء بخصوصيته الاسلوبية من جهة الاداء وعلى عدم حضور فاعالية الآخر / الشعري في نصه من جهة اخرى باي شكل كان . ولاحسب ان درويش قد كتب نصا شعريا من دون استثمار فاعالية الرمز الشعري على نحو خاص به، وكأنه يأخذ برأي لوريس هورتيك القائل (بانه لا يوجد شعر من دون مقدار من الرمز) (٥٨) لأن الرمز يتبح للشاعر تعبير آفاق واسعة لمعاناته الشعرية، بمعنى ان المعنى الشعري الصادر عن اسلوب الرمز هو معنى مكتف ذو تجليات خاصة .

و اذا اخذنا بالأي القائل (بان الرمز ينبع من رواسب قديمة وانطباعات محفورة في اصول النوع البشري، ليس من السهل الكشف عنها، او ازاحة النقاب عن تجلياتها كاملة) (٥٩) فان شعر درويش يستثمر هذه الخصوصية في الرمز بما يجعله زاخراً بالمعنى الشعري مستجبياً لخصوصية الحال، ومؤدياًقصد الفن بكثير من الاشارات الجمالية .

ومن الالفاظ ذات الایحاء الرمزي المكتف في (مأساة النرجس وملهأة الفضة) لفظ (النشيد) رمزاً في تعبير فاعالية الكلمة حين تكون فعلاً أي الكلمة التي هي اعادة انتاج الفعل حيث تكررت عنده في عدد من الوحدات الشعرية منها ماجاء في الوحدة الشعرية الثالثة :
 (يأنشيد خذ العناصر كلها / واصعد بنا سفحاً سفحاً / واهبط الوديان هيا يأنشيد / فأنت أدرى بالمكان / وانت ادرى بالزمان / وقوفة الاشياء فيها) وفي الوحدة الشعرية الثانية عشرة :

(يأنشيد خذ العناصر كلها / واصعد بنا دهراً فدهراً / واصعد بنا قمم الحراب لكي نطل على المدينة / أنت ادرى بالمكان وقوة الاشياء فيما / أنت ادرى بالزمان ...)

وفي الوحدة الشعرية السادسة عشرة :

(يأنشيد خذ المعاني كلها / واصعد بنا جرماً فجرماً / ضمد النسيان / واصعد ما استطعت بنا الى الانسان حول خيامه الاولى / / واصعد بنا واهبط بنا نحو المكان / فانت ادرى بالمكان / وانت ادرى بالزمان) .

النشيد رمز اللسان الكلمة هوية الروح العربية نبض الرسالة العربية الكلمة التي هي الفعل التي هي الذات حين تعلم تبدع تتجاوز حدودها الصوتية الى نشاطها العملي الفاعل واقعياً، وقد تكررت لفظة (نشيد) ثلثاً حين بنيت عليها ثلاثة وحدات شعرية وقد جاء التكرار متناسباً في الودة الاولى (يأنشيد خذ العناصر كلها واصعد بنا سفحاً فسفحاً) وفي الثانية (يأنشيد خذ العناصر كلها واصعد بنا دهراً فدهراً) .

وفي الثالثة (يأنشيد خذ المعاني كلها واصعد بنا جرماً فجرماً) .

فالنشيد انتسبت العناصر كلها بوصفه مكاناً للذات ولتجلياتها، وللنثيد انتسبت العناصر كلها بوصفه زماناً للذات وللحوال الفعل، وللنثيد انتسبت المعاني كلها بوصفه ذاتاً / جرماً في روحها تتخلق الاشياء او من خلال روحها

ومن الرموز الشائعة في شعر درويش رمزية (المرأة) التي هي عنده الأرض، او في معنى الأرض؛ من يجيء واليها يمضي وفي مرايها تجلّى ... !!

ومن الرموز الشائعة في شعره كما في هذا النص رمزية (البحر) التي تجيء في تعبير معنى الحياة الفلسطينية المظلمة الباحثة عن ضوء ..

ومن الرموز الشائعة في شعره كما في هذا النص ايضاً (الأنهار) في تعبير معنى تالي الزمن وذوبان الايام في فلق الذات ... !!!

نحو التفرد الأسلوبي : -

يرى بعضنا الاسلوب على انه؛ الاصول الفنية للصنعة في هذا الجنس او ذلك؛ كما رسمتها أساليب روادها الاولى، وهو يتضمن في واقع الحال موت مفهوم الاسلوب نفسه بمماته

سمة التفرد فيه حين تحدد بأساليب حيل سبق ولم تتفتح روح التفرد فيه على المستقبل كله، ولهذا فان الاسلوب الذي ينبغي النظر فيه وتأمله هو كيفية التعبير بطريقة مبتكرة او جديدة او استثنائية؛ بحرية ابداعية خاصة، وبنقائمة حدايث خصبة ذات تجليات فنية جمالية .

ومما يدل على اتصف اسلوب درويش بالفرد والابداع والتعدد صدور الآخرين عنه أعني اولئك المتأثرين في خطابهم الشعري بلغة درويش او الذين اثر فيهم شعر درويش ثم جنحوا الى تقليده ونهلو من طرائقه واجوائه؛ الفنية او الجمالية وربما الموضوعية احيانا .

ومن سمات الاسلوب الدرويشي على الصعيد الایقاعي الموسيقي حيوية الحس الغنائي روحاً بالشكل الذي لايطغى فيه نبض الایقاع الموسيقي على المعنى الشعري، ولايهين المعنى الموضوعي من خلال الاستثار بالايقاع وعناصره العالية على جمالية المعنى الشعري، ولذلك احتقلت جملة درويش الشعرية بغموض غمامي شغاف وعمق فني وتجل جمالي حتى في أعلى حسها الموسيقي او الایقاعي .

وقد يكون التأثير الجمالي للعنصر الایقاعي محدوداً بافاق سمعها او حين ذلك السماع لكن تخلق الصورة الشعرية فيها وبها جعل المعنى الشعري يصدر عنها وبخاصة حين تتمثلها ذات المتنقي الفائق فتعيشها حسبياً، وتتلمس نبض المشاعر الذاتية فيها حيث تظل تمخر بعيداً في أعماق الذات مستحوذة على مسافات غير متناهية في الذاكرة الإنسانية .

وقد ادى تصاعد ثراء التجربة الشعرية الدرويشية ضمن النص الواحد - كما في مأساة النرجس - او ضمن المجموعة الشعرية الواحدة كما في (حصار لمراشح البحر) و (هي اغنية) وغيرهما الى أصلالة الاسلوب الشعري الدرويشي في عناصره : الموضوعية والفنية والجمالية . (١١١) .

سيكلوجية النشوء : الغبطة :

سيكلوجية النشوء : الغبطة هي تجليات تأثير النص الشعري في المتنقي وهي بقدر ما تكشف عن عناصر الابداع الفني والجمالي التي يحتفي بها النص بقدر توحى ببراعتها وموجهاها في تجربة الشاعر، وهي تتباين من متنق الى آخر ذلك ان تباين الاذواق لحظة القراءة او عند تأني النص الابداعي يجعل من العصي الوصول الى تحديد متواضع عليه لعناصر الاداء الجمالي في النص وبالتالي فان هذا الفهم لـ (سيكلوجية) النشوء نسبي وماهو بالعالم المتواضع عليه غير انه يمكن الاشارة الى عشرة عناصر ارى انها جزء

فاعل في سياق مجموعة عناصر تصدر عنها نسخة النص التي يعيشها المتنقي وهي : روح الإيقاع او نبضه الموسيقى وتجليات الحس العاطفي وجمالية الصورة والإيحاء الموضوعي القابل للتأويل وقوة الاتصال بالباعث الموضوعي وتناسب البناء العام للنص وانسيابية اللغة المؤثرة جمالية .

اما ما يخص روح الإيقاع او نبضه في شعر درويش فان خلاصته هي في عدم صدور مكونات الإيقاع ونبضها الموسيقى عن صنعة قصد توظيف موضوعي او قصده ، انما هو عزف روحي مقصود لذاته وان جاء مفعماً بالتعبير زاخراً بالمعنى الشعري، كما في قول درويش :

قمر على بعلبك
ودم على بيروت

يا حلو من صبك
فرساً من الياقوت
قل لي ومن كبك

نهرین في تابوت
باليت لي قلبك

لأموت حين أموت (٦٠)

فقد يكون التأثير الجمالي للعنصر الإيقاعي محدوداً بأفق سماعها الصورة الشعرية حين تتمثلها ذات المتنقي فتعيشها حسبياً، وتلتمسها مشاعر ذاتية تتخلّى تخرّج بعيداً في أعماق الذات مستحوذة على مسافات غير متناهية في الذاكرة الإنسانية، وحينئذ يكون الإيقاع صادراً عن روح فطرية وليس صنعة فنية وبالتالي يكون تأثيره الجمالي باعثاً على التأمل والإدعاش .

أما تجليات الحس العاطفي فمتصلة بالحاجة الإنسانية بمعناها الشعري وصادرة عنها ذلك ان (منطق الجمال هو الحاجة الإنسانية الروحية ولا وجود لجمال خارج ماحتاجه وتطالبه الروح الإنسانية) (٦١) ويبدو نص (أساة النرجس) مفعماً بالبث العاطفي وهو يتضاعد في الوحدات الشعرية التي يبوج فيها درويش (بخطابية بهموم الانماجمي) كما في الوحدة الشعرية السادسة والثلاثين وما جاء في محورها (بأيتها البطل الذي فينا تمهل) .

اما جمالية الصورة الشعرية فمتصلة بقوة التعبير عن الأسى بالتصور عن الوجدان الشعري ذلك ان (صدق الاشياء الجميلة هو في تعبيرها القوي المخلص عن المشاعر الجميلة، فليس الجمال هو الحق المنطقي او الفلسفى او العلمي ولكن الحقيقة متظورة اليها من ناحية الوجدان والشعور) (٦٢) وغالباً ما او ربما دائماً نجد دروיש يصدر في اداء المعنى الشعري عن وجданه ولذا لا ينبع للوظيفة في خطابه الشعري على صعيد الصورة او سائر العناصر الاخرى . ويمكن ان نقرأ الوحدة الشعرية الخامسة والثلاثين انموذجاً في هذا الاتجاه على الرغم من ان لغة الاستفهام فيها اظهرت حساً خطابياً ولكن حسن خطابي شعري وليس تعبيرياً او تقريرياً .

اما الایحاء الموضوعي القابل للتأويل فيمكن ان نقرأه في اسلوب التكرار في الوحدة الشعرية الاخيرة اعني الثامنة والثلاثين وبخاصة في ایحاء تكرار الافعال (يحلمون، يعرفون، يرجعون) اذ جاءت حاملة لمعنى شعري مكثف ذي تجليات موضوعية عالية على نحو مسبق ذكره .

اما قوة الاتصال بالباعت الموضوعي ان نتأمله في دلالة العنوان وفي تكرار الفعل (عادوا) بما يحمل من ایحاءات تعبييرية مكثفة / ومعانٍ شعرية مؤثرة اتصلت اشارتها بالنص كله .

اما تناسب البناء الفني ف الصادر عن أصلالة الوحدة الموضوعية التي تشكلت القصيدة في خلالها من حيث وحداتها الشعرية الشامي والثلاثين فضلاً عن التماسك العضوي ، وتصور ذلك كلة عن تعبير معنى العودة شعرياً .

اما انسانية اللغة، تلك الانسانية المؤثرة جمالياً فهي سمة فنية جمالية عامة لاتقاد تخلو منها قصيدة واحدة لدرويش ، وهي من خصائص خطابه الشعري كلها، اذ اللغة تصدر عن دروיש كلما شعرياً ولا يصدر هو عنها وكأنه فيها كالمتنبي (يُنَامُ هُوَ عَنْ شَوَارِدَهَا ... ويُسْهِرُ الْخَلْقُ جَرَاهَا وَ يَخْتَصِمُ !!!) .

طفولة الاحساس - عذرية التصور

الشعر الحقيقي طفولة روح، والمعنى الشعري الصادر عنه عذرية تصور تخلقت في مخيلة الشاعر، لأن طفولة الاحساس تبدع ببراعتها الأولى شعراً تغيّب عنه القصيدة الموضوعية لأنه يكون مبتكرة قصيده معنـر شعرياً وليس توجيهـاً خطابـياً .

الاحساس الطفولي العذري بالأشياء ذاك الذي يعيش الشاعر وينجح في التعبير عنه شعرياً بالشكل الذي يخلق في خطاب ابداعي تحضر في كل دقائقه ذات الشاعر لادات الموضوع وكلام الشاعر لغة الخطاب حينئذ يكتسب النص منحى اسلوبياً يميز خطاب ذلك الشاعر من سواه على نحو متصف بالاصالة .

وطفولة الاحساس في شعر محمود غالباً ماتتمثل في الصورة الشعرية كونها موضوع خلق جمالي، وهي تتشكل في خطابه على انها رؤيا جمالية وهو يجعلها باعثة على التأويل، قابلة لأن تتردد على آفاقها عدة قراءات من دون ان تجرح لها افقاً!!!

لا يصدر درويش عن الموضوع الباعث مباشرة بقدر ما يصدر الموضوع عنه بوصفه قصيدة في إهاب خلق ابداعي جديد مختلف يحدس المتألق من خلاله ذلك الموضوع الباعث في صورة قراءة او يه jesse في شكل تصور ما، بما يجعل احساس درويش بذلك الموضوع الباعث بدئياً وليس نهائياً وخارطاً وليس موجهاً ومتقاولاً وليس فاعلاً بما يجعل طفولة الروح هي البداية وليس شيخوخة الواقع على تعدد معطياته وامتداد سلالاته في الناس والأشياء .

ولهذا كله لأظنن شعر درويش يستجيب لقراءة تستعيير كل أدواتها او مجساتها من طريق في القراءة استوعبتها وربما استهلكتها نصوص قرأتها الاولى، لأن منهج قراءة النص ابن ذلك النص وسحبه الى سواه يحيله تبنياً مصنوعاً وليس ابداً أصيلاً .

الهوامش

اعتمدت في هذه القراءة على نص القصيدة المنشور في مجلة اللوتس / مجلة اتحاد كتاب آسيا وافريقيا بعدها الثامن والستين الصادر سنة تسعة وثمانين وتسعمئة وalf للميلاد والنص يقع في هذه المجلة من الصفحة الحادية عشرة الى الصفحة الخامسة والعشرين .

(١) مجلة اللوتس، ٢١ .

(٢) اضاءة النص : اعتدال عثمان، ١١٥ ، دار الحاثة، ط١، بيروت، ١٩٨٨ .

(٣) اللوتس، ١١ . (٤) اللوتس، ١١ - ١٢ .

(٥) نفسه، ١٢ .

(٦) نفسه، ١٢ .

(٧) نفسه، ١٣ .

(٨) نفسه، ١٣ .

- . ١٣ (نفسه، ٩)
. ١٤ - ١٣ (نفسه، ١٠)
. ١٤ (نفسه، ١١)
. ١٤ (نفسه، ١٢)
. ١٥ (نفسه، ١٣)
. ١٥ - ١٦ (نفسه، ١٤)
. ١٦ (نفسه، ١٥)
. ١٦ (نفسه، ١٦)
. ١٧ (نفسه، ١٧)
. ١٧ (نفسه، ١٨)
. ١٧ (نفسه، ١٩)
. ١٨ (نفسه، ٢٠)
. ١٨ (نفسه، ٢١)
. ١٨ - ١٩ (نفسه، ٢٢)
. ١٩ (نفسه، ٢٣)
. ١٩ (نفسه، ٢٤)
. ٢٠ - ١٩ (نفسه، ٢٥)
. ٢٠ (نفسه، ٢٦)
. ٢٠ (نفسه، ٢٧)
. ٢١ - ٢٠ (نفسه، ٢٨)
. ٢١ (نفسه، ٢٩)
. ٢١ - ٢١ (نفسه، ٣٠)
. ٢٢ (نفسه، ٣١)
. ٢٢ (نفسه، ٣٢)
. ٢٢ (نفسه، ٣٣)
. ٢٣ (نفسه، ٣٤)
. ٢٣ (نفسه، ٣٥)
. ٢٣ - ٢٤ (نفسه، ٣٦)
. ٢٤ (نفسه، ٣٧)
. ٢٤ - ٢٥ (نفسه، ٣٨)

- (٣٩) نفسه، ٢٥ .
- (٤٠) الخطيئة والتکفیر، عبدالله الغذامی، ٨٤ ، النادی الادبی التکافی، جدة، ١٩٨٥ .
- (٤١) الموقف من الحداثة ومسائل اخرى، عبدالله الغذامی ، ٧٧ ، النادی الادبی التکافی، جدة، ١٩٨٧ .
- (٤٢) فلسفۃ الجمال، محمد علي ابو ریان، ٩٣ و ١٢٣ ، دار المعرفة الجامعیة، ط٢، ١٩٨٩ .
- (٤٣) ص ١٩٧ مقدمة في اصول النقد، شکری عیاد، ١٦٦ . دار الياس،— بيروت، (د. ت.)
- (٤٤) النقد البنیوی والنص الروائی، محمد السویرتی، ١٦٦ ، دار افریقیا الشرق، ط١، ١٩٩١ .
- (٤٥) اضاءة النص، اعتدال عثمان، ١٤٨ .
- (٤٦) الأسس النفسيّة للابداع الفني ، د. عبدالعزيز شرف، ٧٣ ، دار الجبل، ط١، بيروت، ١٩٩٣ .
- (٤٧) دائرة المعارف البريطانية، الطبعة الرابعة عشرة، مادة فن .
- (٤٨) فيما وراء التأویل : جیاني فاتیمور ، ١٤ ، منشورات دوبوک الجامعیة، بروکسل، ١٩٩٧ .
- (٤٩) في الشعرية، کمال ابو دیب، ٥٨ ، مؤسسة الابحاث العربية، بيروت، ١٩٨٧ .
- (٥٠) محاولات في الشعري والجمالي، وجیه فانوس، ٤٠ ، اتحاد الكتاب اللبنانيين، بيروت، ١٩٩٥ .
- (٥١) اضاءة النص، اعتدال عثمان، ١٣٥ .
- (٥٢) نفسه، ٣٨ .
- (٥٣) الحقیقة وارادة المعرفة، نصر حامد ابو زید، ٤٠ ، المركز التکافی، ط٢، ١٩٩٧ .
- (٥٤) اسالیب الشعرية العربية المعاصرة، صلاح فضل، ٤٣ ، دار الادب، ط١، بيروت / ١٩٩٥ .
- (٥٥) حصار لمدائح البحر، محمود درویش، ٧٢ ، دار العودة، ط٢، بيروت، ١٩٨٥ .
- (٥٦) محاولات في الشعري، وجیه فانوس، ٦٠ .
- (٥٧) نفسه ، ٥٧ .
- (٥٨) نفسه ، ١١١ _ ١١٢ .
- (٥٩) حصار لمدائح البحر، ١٠٠ .
- (٦٠) محاولات في الشعري، ٣٨ .
- (٦١) فلسفۃ الجمال، ٧٦ .